

La traversée du *désert*

un cahier pédagogique

Un peuple se met en route

Quelques millions de personnes voyagent péniblement. Hommes et femmes conduisent des bœufs et des ânes lourdement chargés. Les enfants font avancer les moutons et les chèvres devant eux. D'autres hommes transportent des objets enveloppés. Pour arriver dans le pays qu'ils veulent atteindre, ils doivent surmonter bien des obstacles : une mer, un désert, des ennemis dangereux ...

Dans la Bible, tu trouveras l'histoire de ce voyage : où il a commencé (en Égypte), ce qui s'est passé en chemin et où le voyage s'est terminé.

Ce cahier retrace ce voyage. Et tu es invité à y participer.

Des questions sur le texte biblique, des images et des devinettes vont te montrer ce que tu voulais savoir sur la longue traversée des Israélites de l'Égypte à ... - Psst ! J'ai déjà failli trop en dire.

En fin de compte, par le moyen de ce cahier, tu dois toi-même découvrir ce qui concerne ce voyage et ce qui s'y est passé.

cf Exode 12 v 5 et 6 Quand tu vois ce signe, la référence d'un texte biblique est inscrite à côté.

Nous te conseillons de lire ce texte dans ta bible. Si tu n'en possèdes pas, nous avons reproduit le texte à la fin de ce cahier, pour que tu puisses le lire (c'est toujours préférable d'utiliser ta bible).

? Ce symbole t'indique que tu dois répondre à des questions, remplir les espaces laissés vides dans le texte, etc ... Tu trouveras les réponses à la fin du livret.

Comment tout a commencé

cf

Exode ch 1 au ch 12

En Égypte

Depuis quelques centaines d'années le peuple d'Israël vivait en Égypte. Au temps où se déroule notre histoire, un nouveau Pharaon était arrivé au pouvoir.

Ce roi d'Égypte avait peur que les Israélites deviennent dans son pays plus puissants que son propre peuple, et il ordonna de les traiter comme des esclaves.

Ils devaient exécuter les travaux les plus pénibles, cuire des briques et travailler dur dans les champs. Enfin, le Pharaon ordonna même que chaque garçon nouveau-né soit immédiatement mis à mort.

C'est en ce temps-ci que naquit Moïse. Ses parents le cachèrent dans un coffret de jonc sur le Nil pour le protéger des soldats du Pharaon.

Mais la fille du Pharaon le découvrit et l'adopta. Quand Moïse fut adulte, il tua un Égyptien qui maltraitait les Israélites et s'enfuit dans le pays de Madian.

Entre temps, le Pharaon était mort. Mais son successeur était tout aussi cruel. Dans leur désespoir, les Israélites crièrent à Dieu.

Et Dieu les entendit et les exauça. Il parla à Moïse, en Madian, du milieu d'un buisson en feu. Il dit à Moïse de retourner en Égypte pour délivrer les fils d'Israël de leur captivité.

Moïse vint auprès du Pharaon et lui demanda de laisser partir le peuple hors d'Égypte. Mais le Pharaon refusa. Au contraire, il rendit le travail des Israélites encore plus difficile qu'auparavant.

Remarques :

- *Qu'est-ce-qu'un Pharaon ? "Pharaon" est le titre des rois de l'Égypte ancienne. Toutankhamon en est l'un des plus connu. Il mourut il y a environ 3500 ans, près de 100 ans avant la naissance de Moïse.*
- *Qu'est-ce-que le Nil ? C'est le plus grand fleuve du monde. Il coule en Afrique sur 6690 km. Il prend sa source au Burundi, traverse le Soudan et l'Égypte et se jette dans la Mer Méditerranée.*

La mort au milieu de la nuit

cf Exode ch 12 et ch 13

En Égypte



Bien que Moïse ait demandé maintes fois au Pharaon de laisser Israël quitter l'Égypte, et que Dieu ait envoyé de nombreux fléaux qui ont affligé les Égyptiens, le pharaon refuse fermement .

Après neuf plaies, Dieu décida d'envoyer la dernière, qui était aussi le pire des fléaux : Il annonça que dans chaque famille, le fils le plus âgé mourrait.

Cela était vrai pour les israélites comme pour les égyptiens .

Remarque :

Pourquoi le sang est-il si important ?

Dans la bible, le sang est présenté comme le siège de la vie. Le sang versé, lors des sacrifices d'animaux dans l'ancien testament, montre bien clairement que pour un homme coupable, une victime innocente devait mourir.

? Mais les Israélites pouvaient se protéger. Chaque famille devait sacrifier un ----- et le rôtir au feu. Ils devaient ensuite le manger à la hâte avec des herbes amères et du ----- sans levain.

Le père de famille devait prendre du ----- de l'agneau et en asperger les ----- et le linteau de la porte. Dans leur maison, la porte étant fermée et encadrée du sang de l'agneau de la Pâque, les Israélites étaient en parfaite sécurité.

Soudain, en plein milieu de la nuit, on entendit partout en Égypte, de terribles cris et des lamentations. La mort répandait l'angoisse et la terreur. Même le Pharaon perdit son fils aîné.

À part les Israélites qui avaient répandu du sang autour de leurs portes, aucune famille ne fut épargnée. Alors enfin, le Pharaon laissa partir le peuple d'Israël.

Dieu conduisit alors son peuple hors d'Égypte jusqu'à la rive ouest de la mer Rouge.

? Durant la journée, il leur montra le chemin avec une ----- et la nuit avec une ----- de sorte que de ----- comme de -----, ils pouvaient marcher.

C'est ainsi qu'après 430 ans d'exil, le peuple d'Israël était libre.

Ce furent ----- hommes, ainsi que leurs femmes et leurs enfants qui quittèrent l'Égypte à pied avec leur bétail et tout ce qu'ils possédaient.

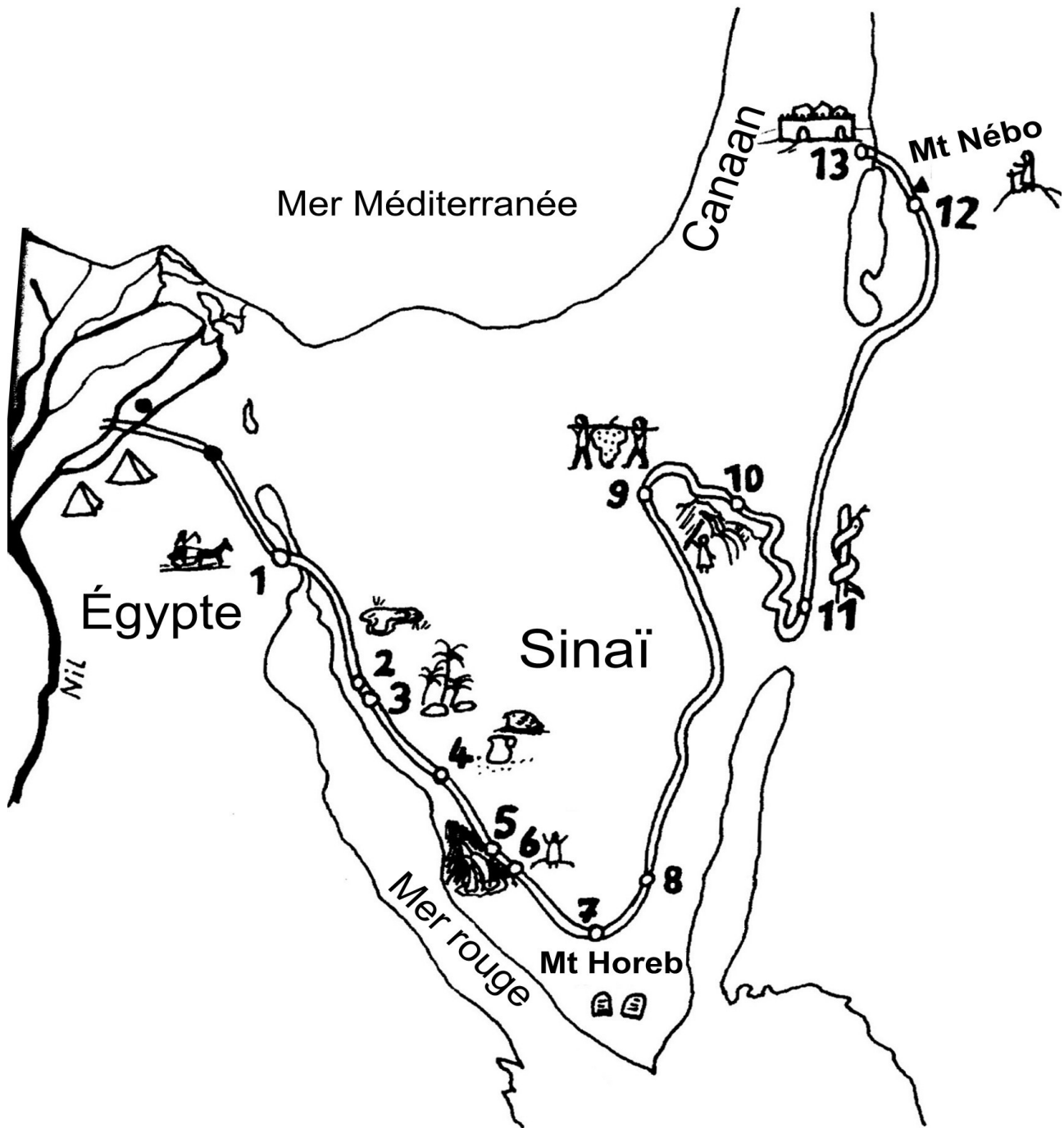
600 ans plus tôt, Dieu leur avait promis qu'il leur donnerait le pays de ----- . Ils pouvaient enfin se mettre en route. Ils partirent de nuit, lourdement chargés avec leurs bêtes. Mais le chemin qu'ils devaient suivre les conduisait à travers le -----.

Remarques :

Linteau : poutre qui est posée au dessus de la porte.

Que signifie « la pâque » ?

Les Israélites fêtaient à ce moment là pour la première fois la pâque, qui devait ensuite se fêter chaque année. « Pâque » signifie en hébreu « passer par dessus ». Car pour tous ceux qui avaient obéi en encadrant leurs portes du sang de l'agneau, Dieu passa par dessus eux et laissa vivre leurs fils aînés. Il fallait sacrifier un agneau en bonne santé. La pâque devait se célébrer chaque année au temps fixé par Dieu. Le Nouveau Testament nous éclaire sur la signification de ce rite : de la même manière que l'agneau de la pâque devait mourir pour que le fils aîné soit épargné, Jésus est mort sur la croix de Golgotha pour sauver les hommes pécheurs.



« Car aussi notre pâque, Christ, a été sacrifiée. » (1 Corinthiens 5 v 7)

Sur cette carte, tu peux voir le tracé du voyage des israélites, et situer les épisodes à l'aide des numéros.

Les numéros te permettent de trouver dans ce cahier les explications et les questions qui s'y rapportent.

À la Mer Rouge

cf Exode 14 v 5 à 14

Maintenant, tu vas découvrir ce que le pharaon a manigancé.

Son cœur était endurci, et bientôt il se fâcha, à la pensée que ses esclaves s'étaient échappés.

Il ordonna à son armée de fondre sur les Israélites. Le pharaon était lui même à la tête de six cents chars de guerre, accompagnés de cavaliers et de fantassins. Les Égyptiens voulaient-t-ils asservir à nouveau les fugitifs, ou bien allaient-ils les détruire ?

Les Israélites campaient sur la rive ouest de la mer Rouge, près de Pi-Hahiroth. Soudain, ils virent, dans le lointain, le Pharaon et son armée se précipiter sur eux.

Devant eux, la mer Rouge leur barrait la route, et derrière eux, l'ennemi arrivait.

? Que devaient faire les Israélites ?

Que fais-tu quand, à l'école ou à la maison, tu te trouves devant un problème sans solutions ?

P-----

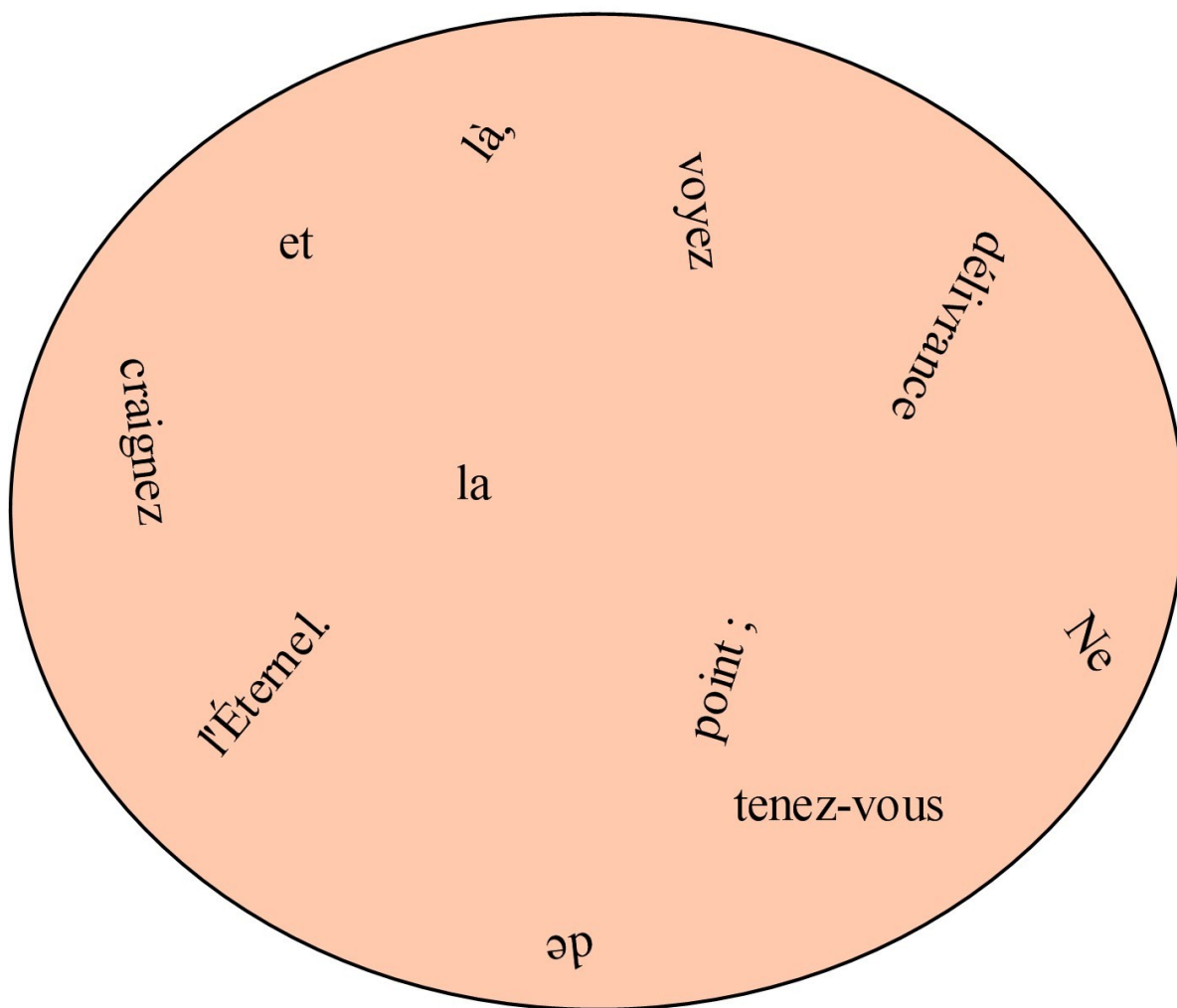
? Peux-tu déchiffrer ce verset biblique important ?

L'xxxÉxxxxtxxxexxxrxxxnxxxexxxlxxxcxxxoxxxmxxxbxxxaxx
xtxxxxtxxxrxxxaxxxpxxxoxxxuxxxrxxxvxxxoxxxuxxxs,xxxexx
xtxxxvxxxoxxxuxxxs,xxxvxxxoxxxuxxxsxxx dxxxexxxmxxxex
xxuxxxrxxxexxxrxxxexxxzxxx txxxrxxxaxxxnxxxqxxxuxxxixx
xlxxxlxxxexxxs.

Le peuple d'Israël cria à Dieu. Mais les Israélites firent quelque chose qui ne plut certainement pas à l'Éternel.

Ils reprochèrent insolemment à Moïse de ne pas les avoir laissés en Égypte, en disant qu'ils préféreraient servir les Égyptiens plutôt que de mourir dans le désert.

En réponse, Moïse les encourage et leur dit :



tiré de Exode 14

?

À la Mer Rouge

cf Exode ch 14 v 15 à ch 15 v 1

? Tu trouveras ci-dessous une suite de phrases données dans le désordre.

Donne-leur un numéro (de 1 à 14) selon leur ordre chronologique. Inscris les chiffres à la gauche des phrases, sur les petits traits. À chaque numéro correspond à sa gauche une lettre entre parenthèses. Inscris ces lettres dans les cases blanches ci-dessous, au dessus des numéros qui leur correspondent. Tu obtiendras ainsi un verset du chapitre 13 de l'épître aux Hébreux.

(e) --- Maintenant, une route sèche s'ouvrait devant eux.

(S) --- La nuée qui les conduisait se plaça derrière le peuple.

(g) --- La nuée éclairait le côté où se trouvaient les Israélites.

(n) --- Éclairé dans la nuit, le peuple pouvait poursuivre son chemin.

(t) --- Cependant, les Égyptiens les suivirent au milieu de la mer pour les pourchasser.

(u) --- Alors Moïse étendit sa main sur la mer.

(d) --- Pour ce grand salut, les Israélites chantèrent à Dieu un cantique de louange.

(r) --- Dieu partagea la mer en deux en envoyant un vent très fort.

(s) --- Alors le peuple atteignit la rive opposée.

(L) --- Dieu commanda au peuple de s'arrêter pour camper mais les Égyptiens arrivèrent.

(m) --- Lorsque le peuple d'Israël fut enfin en sécurité sur l'autre rive, Moïse étendit sa verge sur la mer.

(o) --- Et les eaux retournèrent à leur place.

(i) --- Il faisait nuit du côté des Égyptiens.

(a) --- Les poursuivants furent noyés dans les flots.

	e		e			e						n		i	e
1		2		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Lieu 2

Dans le désert

cf Exode 15 v 22 à 26

? Relie avec des flèches les bribes de phrases ci-dessous qui vont ensemble.

Les eaux de Mara	murmura
le peuple	douces
Moïse	ne trouvèrent pas d'eau
Trois jours dans le désert	amères
Les eaux devinrent	bois

Le peuple marcha pendant trois jours dans le désert du Sinaï. Ils furent bientôt épuisés et ils avaient faim. Enfin ils atteignirent Mara. Mais l'eau qui s'y trouvait n'était pas bonne. Personne ne pouvait la boire.

Tous murmurèrent contre Moïse et dirent : «Que boirons-nous ? » Moïse pria Dieu.

Dieu vint en aide à son peuple. Par un miracle, Il rendit l'eau douce et potable. À cette occasion, Dieu parla aux Israélites, et se donna un nom merveilleux.

Trouve ce nom au verset 26 et inscris-le ci-dessous :

L'oasis

cf Exode 15 v 27

Puis ils continuèrent leur chemin et arrivèrent à Élim. À Élim, les Israélites trouvèrent de l'ombre et de l'eau fraîche.

Élim était une oasis.

Est-ce-que le peuple avait vraiment mérité le repos que lui offrait cette oasis ?

Dieu s'est montré très patient envers son peuple. Et il l'est souvent aussi envers moi et envers toi. Nous pouvons remercier Dieu pour toutes les bonnes choses qu'il nous donne.

Remarque :

Qu'est-ce-qu'une oasis ?

C'est un lieu fertile dans le désert, où se trouvent des sources d'eau. Il y pousse souvent des palmiers dattiers.



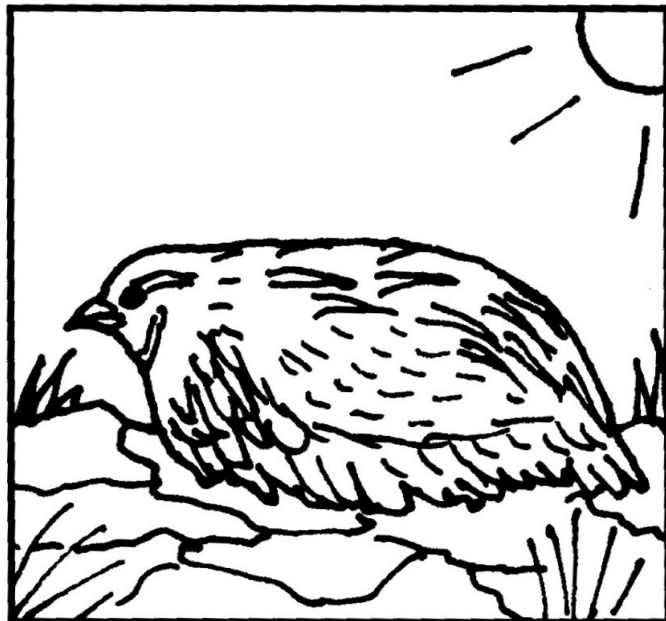
Du pain et de la viande venant du ciel

cf Exode 16 v 1 à 36

La caille se
recroqueville, fatiguée
dans le sable chaud du
désert.

?

As-tu trouvé les sept
différences de l'image
du bas par rapport à
l'image du haut ?



Depuis déjà plusieurs semaines, le peuple poursuivait son chemin dans le désert. Du désert de Shur, ils arrivèrent dans le désert de Sin. De nouveau épuisés et affamés, ils parlèrent en mal contre Moïse et contre son frère Aaron.

Mais Dieu ne voulait pas laisser son peuple mourir de faim et il leur promit de leur donner la nourriture nécessaire. Dans la soirée, une volée de cailles survola le camp. Les Israélites n'avaient plus qu'à capturer ces oiseaux et à les faire rôtir au feu.

Le lendemain matin, ils découvrirent un nombre incalculable de petits grains qui formaient sur le sol une épaisseur de matière blanche. Ils en goûtèrent. C'était délicieux et doux comme du miel. Les femmes pouvaient cuire au four ce qui était recueilli, et en faire des pains et des gâteaux ; elles pouvaient aussi en faire de la bouillie.

Tu vois ! Dieu donne toujours ce qu'il y a de meilleur.

Les Israélites nommèrent cette matière blanche la « manne ». À partir de ce jour, ce pain du ciel se trouvait chaque matin sur le sol, tout autour de leur campement.

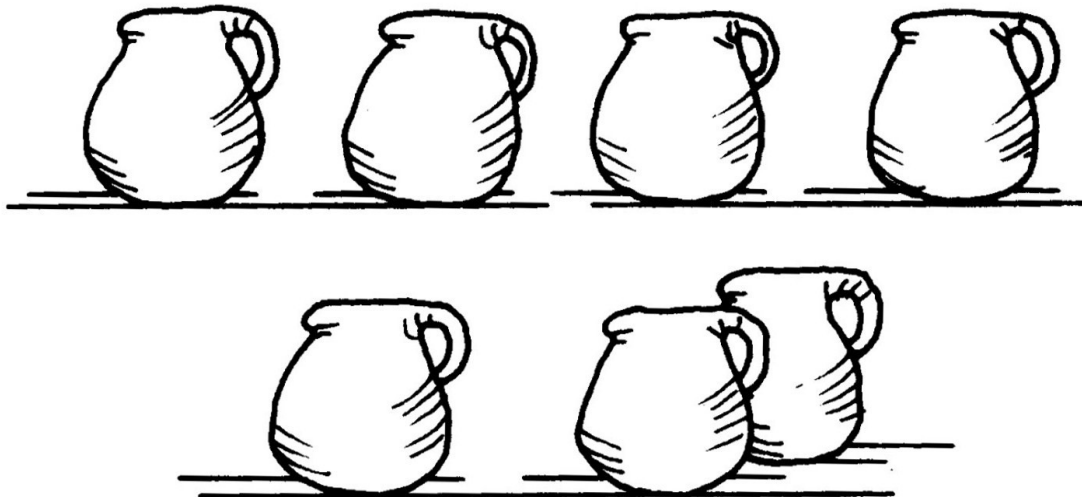


Quand les Israélites devaient-ils recueillir la manne (verset 21) ?

Étaient-ils autorisés à garder la manne jusqu'au lendemain matin (verset 19) ?

Qu'arrivait-il à la manne, à la chaleur du soleil (verset 21)?

Quelle est la cruche remplie de manne réservée pour le jour du sabbat ?



Comme beaucoup de choses dans l'Ancien Testament, la manne a également une signification importante pour nous aujourd'hui.

Le peuple d'Israël recueillait chaque matin la manne.

Et toi, que peux-tu également faire chaque matin ? Tu trouveras la réponse ci-dessous.

? Hop-la !

Quelques lettres se sont échappées des cases où elles étaient rangées.

Redispose-les correctement !

CHAQUE

M		T		
---	--	---	--	--

	I	S
--	---	---

D		N	
---	--	---	--

TA

B		B		
---	--	---	--	--

 ET

P		I	
---	--	---	--

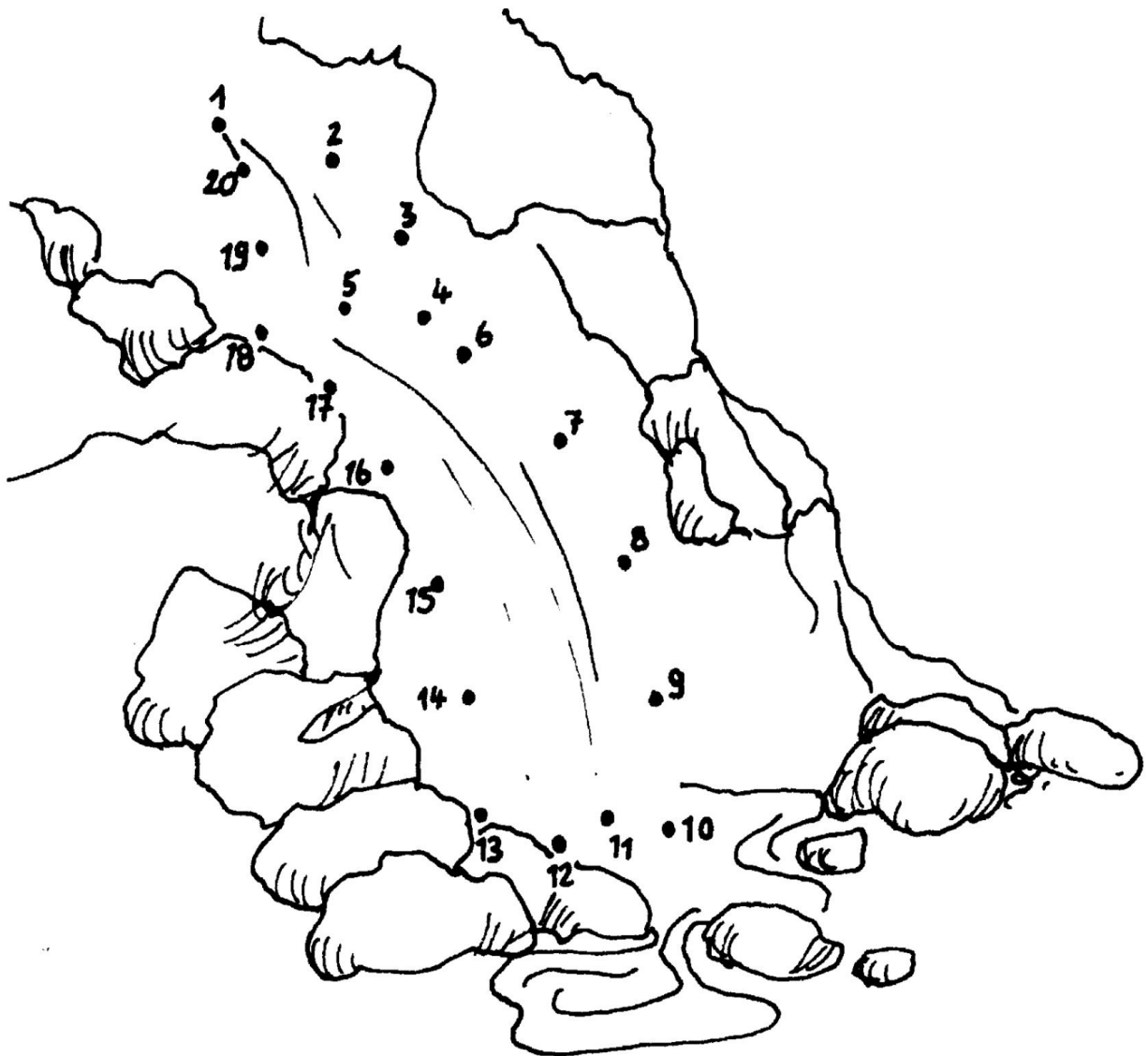
Lettres à ranger :

A	A	(B)	(B)	(D)	E	E	I
(I)	I	(I)	L	L	(M)	N	(N)
(P)	R	S	(S)	(T)			

Les lettres entre parenthèses sont déjà rangées.

Près du rocher

cf Exode 17 v 1 à 7



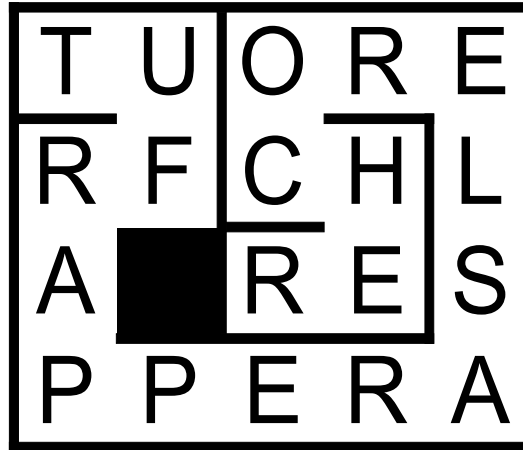
Relie les points.

Les jours s'écoulaient, et le peuple se plaignait, mécontent dans la chaleur brûlante du désert.

De nouveau le peuple s'en prit à Moïse et lui dit : «Pourquoi nous as-tu fait sortir d'Égypte pour nous faire mourir de soif, moi, et mes enfants, et mon bétail ? »

? Dieu commanda alors à Moïse de prendre une verge. Quelles sont les instructions qu'il lui a données ?

Commence ici →



? À la page précédente, relie les points les uns aux autres dans l'ordre des chiffres, et tu verras ce dont le peuple avait besoin d'une manière pressante.

C'était de ----- . Celle-ci coulait d'un rocher en plein désert. Quoi de plus rafraîchissant ?

Dans le Nouveau Testament, il est aussi question d'une eau semblable. Le Seigneur Jésus offre de « l'eau vive » à une femme près d'un puits.

Quiconque boit de cette eau, dit le Seigneur Jésus, n'aura plus jamais soif, ce qui signifie : Jésus veut que tu viennes à Lui. C'est Lui qui est l'eau qui éteint ta soif, c'est Lui qui veut te donner la vie éternelle.

De quelle manière peux-tu "boire" cette eau ?

Confesse tes péchés au Seigneur Jésus, et commence à vivre avec Lui.

L'attaque de l'ennemi

cf Exode 17 v 8 à 16

Voici une clé de déchiffrement :

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q

N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
R	S	T	U	V	W	X	Y	Z	A	B	C	D

? Hop-la ! Dans les phrases qui suivent, les lettres de certains mots se sont mélangées !
À l'aide de la clé ci-dessus, tu parviendras sûrement à les remettre dans l'ordre.

À

V	I	T	L	M	H	M	Q

, les Israélites ont soudain été surpris par l'attaque d'un peuple ennemi.

Il s'agissait du peuple d'

E	Q	E	P	I	O

 .

N	S	W	Y	I

, le serviteur de Moïse, combattait contre eux avec ses soldats.

G	S	P	P	M	R	I

Pendant la bataille, Moïse se tenait sur une
et levait ses mains pour

T	V	M	I	V

quand il gardait ses mains levées, les Israélites étaient les

T	P	Y	W		J	S	V	X	W

Quand, fatigué, il laissait retomber ses mains, les

M	W	V	E	I	P	M	X	I	W

n'avaient plus le dessus.

Mais finalement,

E	E	V	S	R

 et

L	Y	V

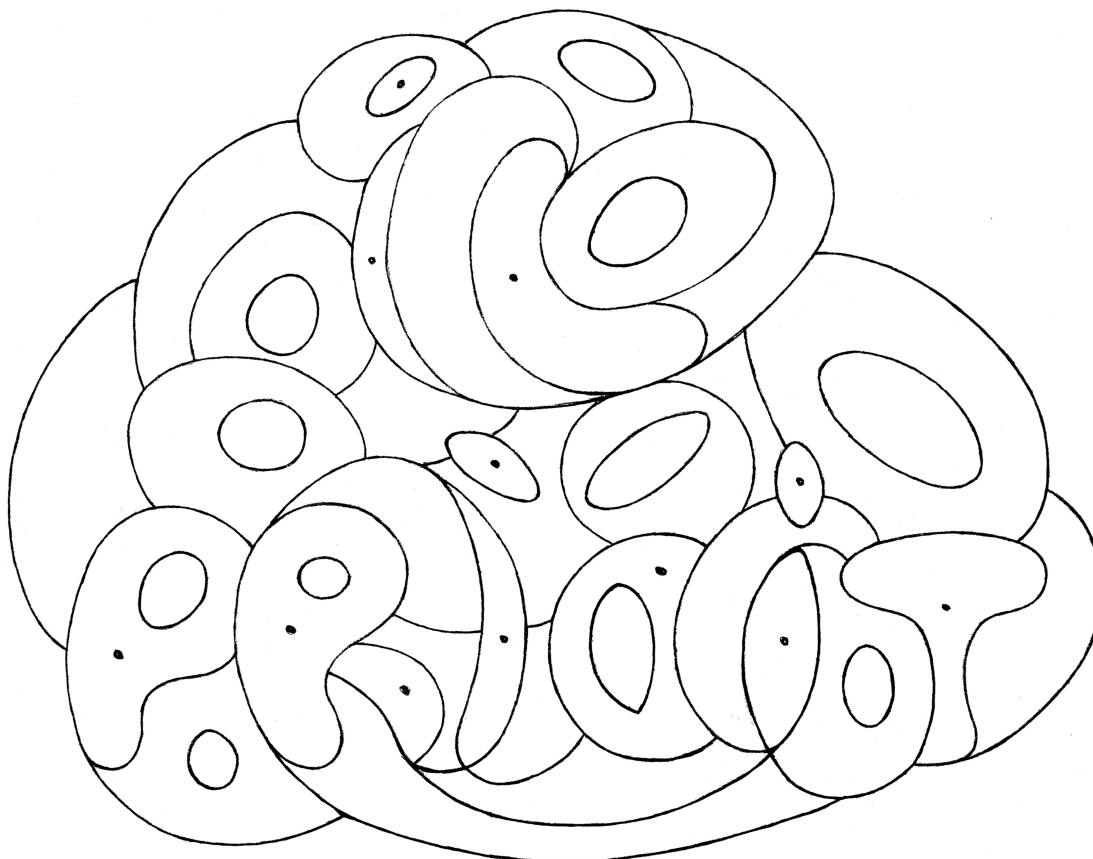
 se mirent à soutenir

les bras de Moïse, pour qu'il garde ses mains toujours levées.

C'est ainsi que Josué et ses soldats purent vaincre les ennemis.

? Que faisait Moïse, quand il tenait ses mains levées?

Colorie en rouge les zones contenant des points, et les autres avec les couleurs de ton choix.



À la montagne de Sinaï

cf Exode 19 v 1 à 15

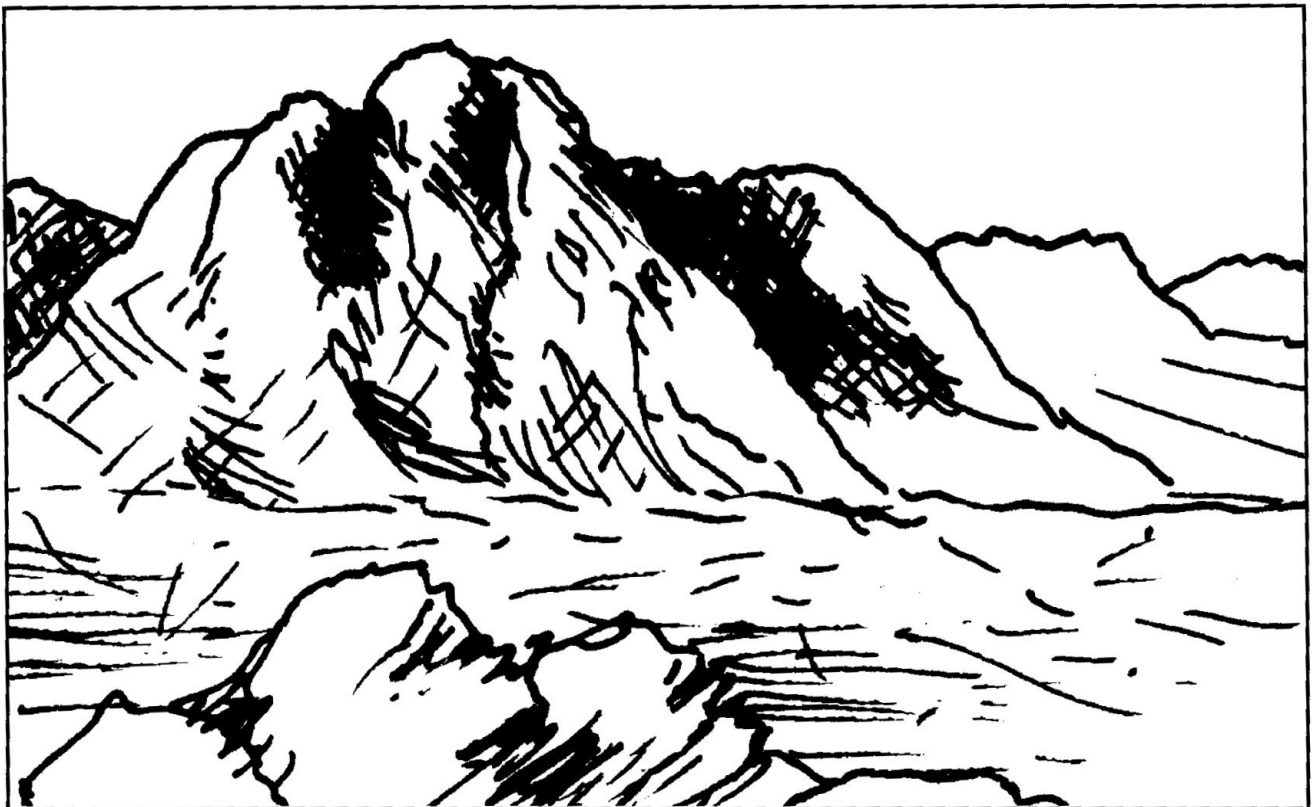
Trois mois après avoir quitté l'Égypte, les Israélites atteignirent le pied du mont Sinaï, où ils dressèrent leur camp.

Moïse gravit la montagne pour prier Dieu.
Et là, Dieu lui dit que Lui-même, dans quelques jours, parlerait au peuple.

Remarque :

Où se trouve la montagne de Sinaï ?

Il s'agit probablement du Djebel Moussa (montagne de Moïse), dans le sud de ce qu'on appelle aujourd'hui la péninsule du Sinaï. Ce mont, tout en granit rouge, culmine à 2300 mètres. Parfois, il est aussi nommé dans la bible « mont Horeb ».



À la montagne de Sinaï – Les commandements

cf Exode ch 19 v 16 à 25 et ch 20 v 1 à 17

Après trois jours, Dieu descendit sur la montagne de Sinaï. Il y eut du tonnerre et des éclairs, quand Dieu se tint sur le sommet, pour parler de là avec Moïse.

Il lui donna 10 commandements, qui furent plus tard écrits sur deux tables de pierre.

? Peux-tu déchiffrer quelques uns de ces commandements ?

Tu n'auras point d'autres

26	8	9	1	2

que l'Éternel.

Tu ne dois pas faire d'

8	13	10	22	9

de Dieu.

Tu ne prendras pas le

24	12	13

de Dieu en vain.

6	12	24	12	17	9

ton père et ta mère.

Tu ne dois pas

14	1	9	17

Tu ne diras pas de

21	10	1	2

témoignage contre ton prochain.

Tu ne dois pas

4	12	24	5	12	8	14	9	17

ce qui appartient à ton prochain.

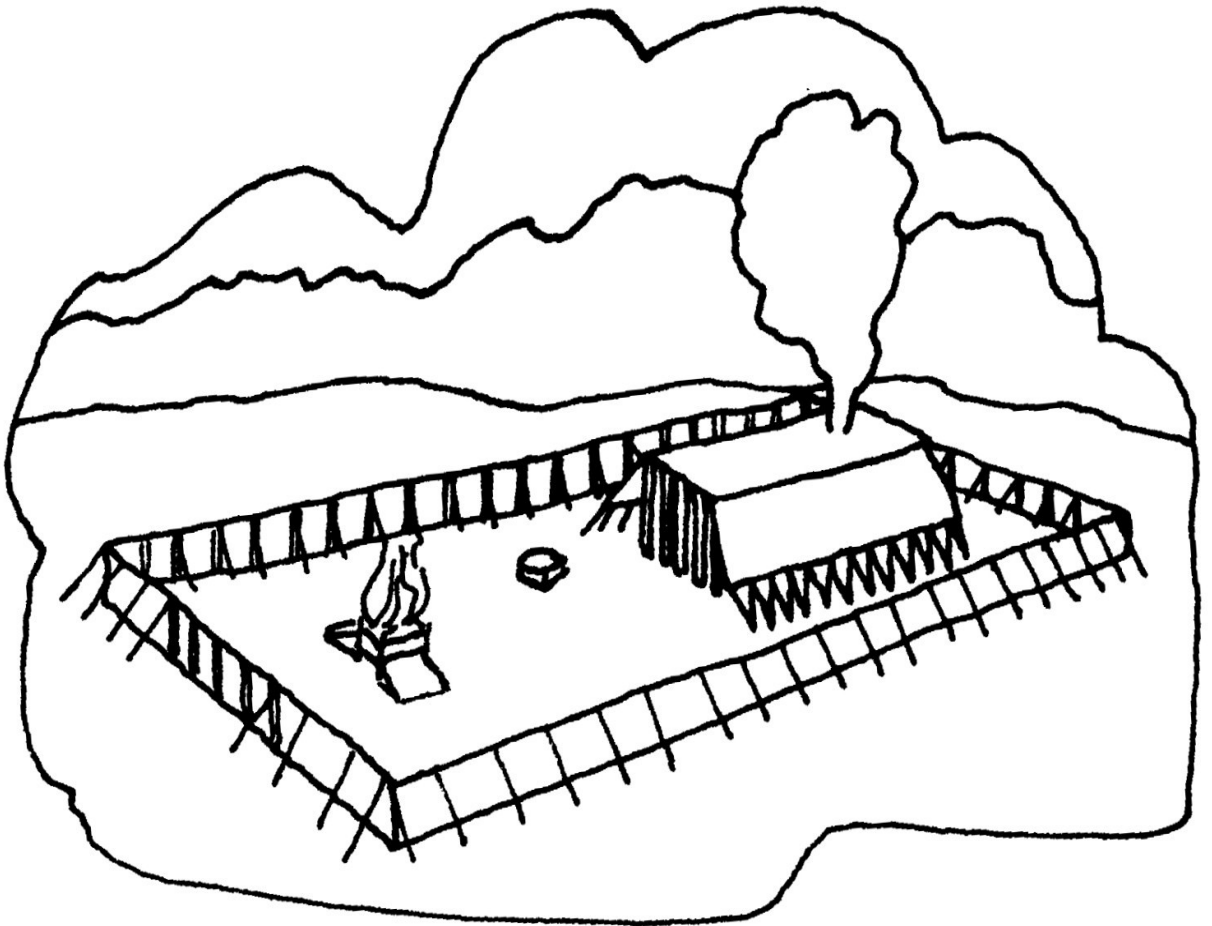
B	3
I	8
A	10
H	6
O	12
Q	19
S	16
F	21
U	1
M	13
W	23
Z	25
Y	15
L	18
D	26
X	2
N	24
V	5
G	22
T	14
K	20
R	17
C	4
P	11
J	7
E	9

À la montagne de Sinaï – Le tabernacle

cf Exode 25 v 1 à 9

Sur la montagne, Dieu donna aussi à Moïse les instructions exactes, pour que les Israélites puissent construire une tente bien particulière, le Tabernacle, appelé aussi « tente d'assignation ».

Pendant la traversée du désert, Dieu voulait habiter avec son peuple. Et c'est là aussi que le peuple devait offrir à Dieu des sacrifices.



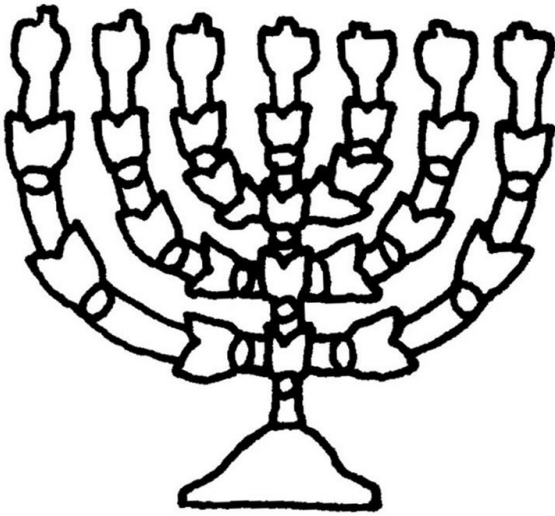
Remarque :

Pourquoi des sacrifices étaient-ils offerts à Dieu ?

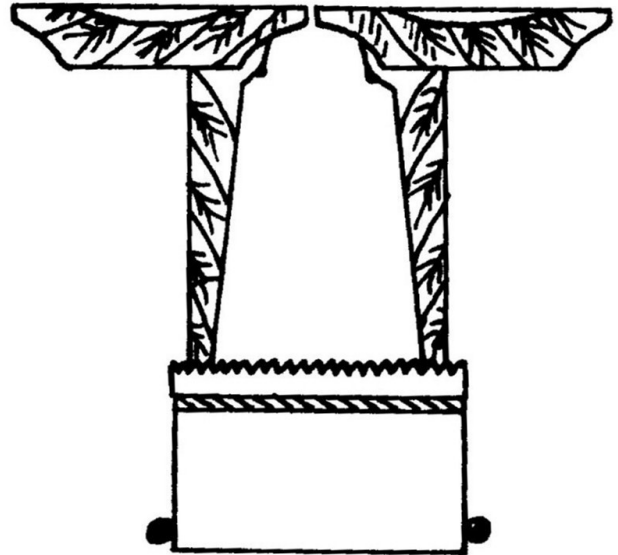
Du temps de l'Ancien Testament, Dieu voulait qu'on lui offre des sacrifices d'animaux. Il est vrai que ces sacrifices ne pouvaient pas ôter les péchés. Mais ils étaient des images représentant la mort du Seigneur Jésus à la croix, qui s'est lui-même offert en sacrifice. Depuis la mort de notre Sauveur, les sacrifices d'animaux n'ont plus aucune utilité.



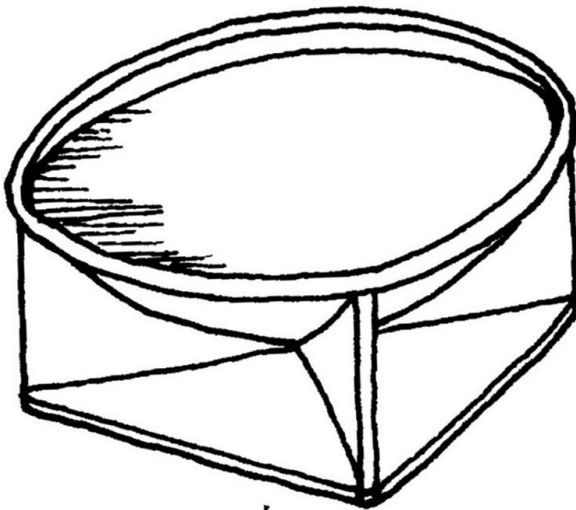
Nomme les objets qui se trouvaient dans le tabernacle.



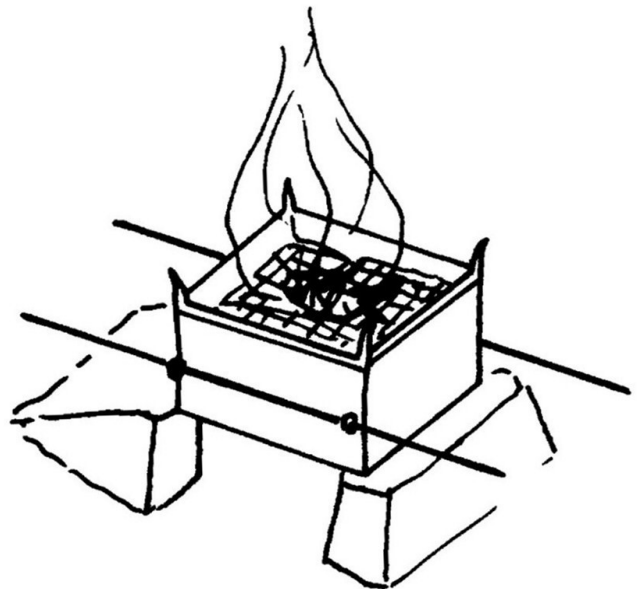
Exode 25 v 31 à 40



Exode 25 v 10 à 22



Exode 30 v 17 à 21



Exode 27 v 1 à 8

À la montagne de Sinaï – Le veau d'or

cf Exode 32 v 1 à 24

Quand Moïse descendit du mont Sinaï, il vit quelque chose de terrible : Le peuple d'Israël avait fabriqué une idole, un veau d'or ! Ils avaient organisé une fête, et on chantait et dansait devant l'idole.

Moïse fut si choqué et en colère qu'il brisa les deux tables de pierre sur lesquelles les commandements étaient écrits.

Plus tard, il dut monter une seconde fois sur la montagne pour recevoir deux nouvelles tables de pierre.

Remarque :

Que sont les idoles ?

La bible désigne comme idole tout ce qui a pour nous plus de prix que Dieu lui-même. Dieu désire avoir la première place dans nos vies. C'est pourquoi nous devons faire attention que nos passe-temps, nos amis, nos jeux, ou toute autre chose ou occupation, ne soient pas pour nous plus importants que Dieu.

?

Pourquoi les Israélites ont-ils fabriqué une idole ?

Pourquoi Moïse a-t-il brisé les deux tables de la loi ?

Qui a écrit les premières et les secondes tables de la loi ?

Un peuple mécontent

cf Nombres ch 11 v 4 à 19 et v 30 à 34

Il se passa à nouveau quelque chose de triste. Le peuple murmurait à propos de la manne : « Tous les jours la même chose ! » pleurait-on, « Nous étions bien en Égypte ! »

Ils voulaient manger de la viande. Alors Dieu leur donna de la viande.

?

« Vous n'en mangerez pas .. jour, ni jours, ni jours, ni ... jours, ni jours, mais jusqu'à, jusqu'à ce qu'elle vous sorte par et que vous l'ayez ent ; » dit Dieu en Nombres 11 v 19 à 20

?

Le soir, une gigantesque colonie de vint de la mer, poussées par le vent. Elles s'abattirent sur le des Israélites qui en capturèrent une très grande quantité.

Les douze espions

cf Nombres ch 13 et ch 14 v 1 à 25

Depuis Kadès-Barnéa, Moïse envoya douze hommes dans le pays de Canaan. Kadès-Barnéa était un lieu situé dans le désert, au Sud de Canaan, le pays que Dieu avait promis aux fils d'Israël. Les douze hommes étaient envoyés comme éclaireurs, pour voir le pays et ses habitants, afin de le décrire ensuite aux fils d'Israël.

« C'est un pays ruisselant de lait et de miel. » avait dit l'Éternel.

Cela signifiait que le pays promis était très fertile.

Les espions arrivèrent en Canaan. Les arbres portaient des fruits magnifiques et délicieux : des figues, des grenades et bien d'autres espèces encore.

Dans une vallée, ils trouvèrent une vigne géante. Les douze hommes en prirent une grappe, si grande, qu'il durent la transporter à l'aide d'une perche.

À peine de retour au camp d'Israël, dix parmi les douze espions dénigrèrent le pays de Canaan.

Ils avaient vu des géants habitant de grandes villes murées, et ils faisaient peur aux Israélites en disant qu'il serait impossible de les vaincre. Mais les deux autres espions avaient une pleine confiance dans le secours de Dieu, qui les aiderait à combattre les ennemis, et en particulier les géants.

Ces deux hommes s'appelaient Josué et Caleb.

Mais les Israélites n'écoutèrent pas Josué et Caleb. Et ils voulurent même retourner en Égypte ! Comme conséquence de ce manque de foi et de confiance en l'Éternel, Dieu décida que le peuple, sous la conduite de Moïse, devrait continuer son périple dans le désert pendant encore 38 ans ! (cela faisait déjà 2 ans qu'ils avaient quitté l'Égypte) .

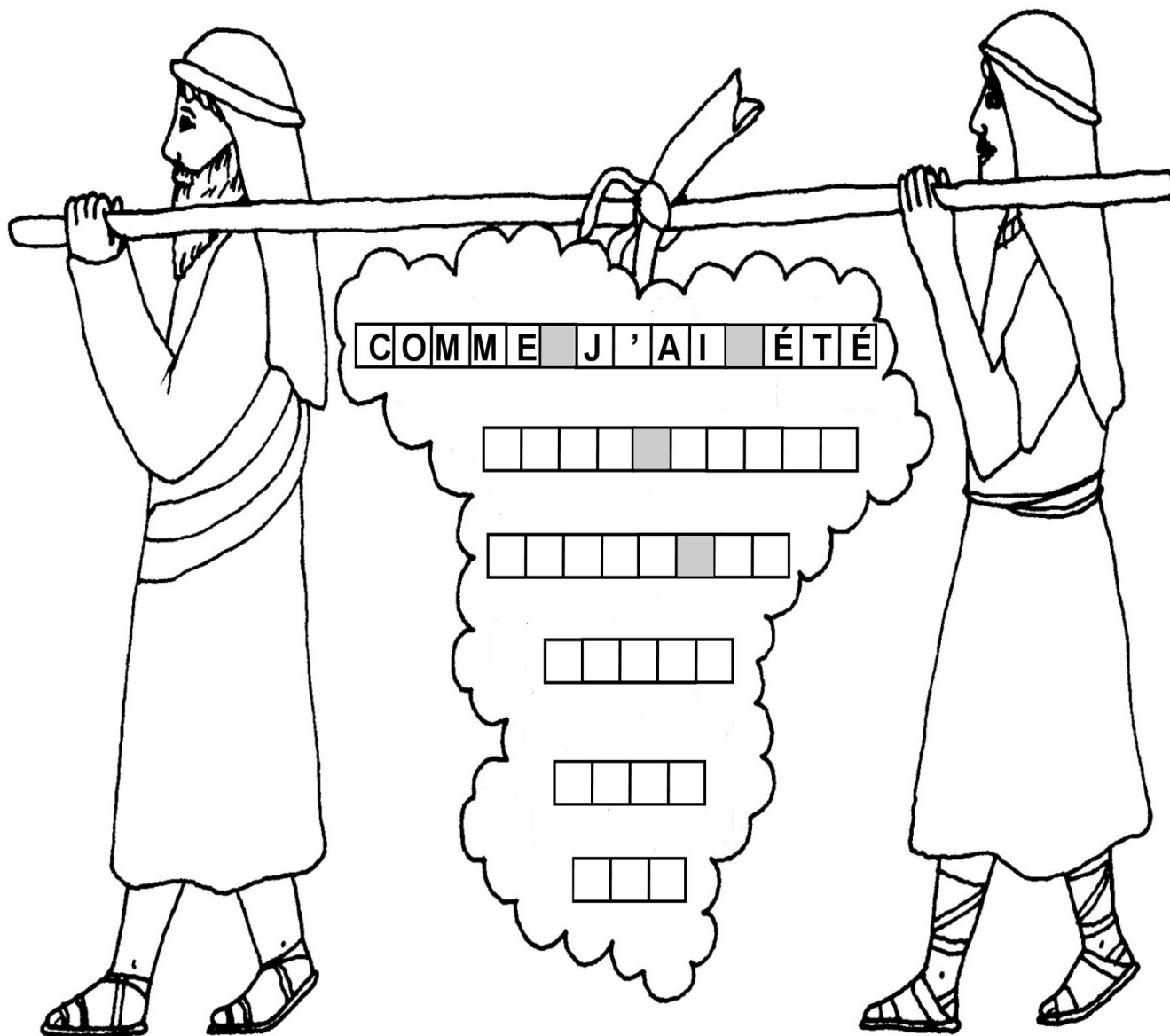
La bible nous rapporte peu de chose de ces années difficiles.

Elle s'arrête davantage sur les événements qui ont marqué la fin de la traversée du désert. Tous les Israélites qui murmurèrent, maugréèrent et parlèrent effrontément contre Moïse et contre l'Éternel, moururent dans le désert.

À part Josué et Caleb, seuls ceux qui avaient moins de 20 ans en quittant l'Égypte, et ceux qui naquirent dans le désert, purent entrer dans le pays promis, après un parcours qui dura 40 ans.

? Sur les 6 lignes du verset inscrit dans la grappe de raisin portée par les 2 hommes, 5 ont disparu !

Pour reconstituer ce verset, relis rapidement le texte ci-dessus. Tu rencontreras des lettres rouges. À chaque fois que tu tombes sur l'une d'elle, transporte-la dans la grappe, et range-la dans les cases vides, en commençant par le bas, et de droite à gauche.



Ce verset est une promesse que Dieu a faite à Josué, homme de foi. Si toi aussi, tu crois Dieu, et que tu lui fais confiance, cette promesse est aussi pour toi ! Ce verset se trouve en Josué 1 verset 5.

À la fin du voyage

cf Nombres 20 v 1 à 13

Le peuple arriva à un lieu appelé Kadès.

Encore une fois, les Israélites se rebellèrent contre Moïse. Ils avaient soif.

Dieu ordonna à Moïse de rassembler le peuple devant un grand rocher et il lui commanda, cette fois-ci, de parler au rocher.

Mais Moïse était si irrité contre le peuple qu'il frappa deux fois le rocher avec sa verge, au lieu de lui parler.

Dieu donna au peuple de l'eau en abondance. Mais Moïse, à cause de sa désobéissance, perdit le droit d'entrer dans le pays de Canaan.

?

Lis attentivement le texte de ta Bible.

Ensuite, tu pourras facilement insérer les mots manquants !

« Ce sont là les ----- de ----- , où les fils d'Israël contestèrent avec l' ----- ; et il se sanctifia en eux. »
(Nombres 20 v 13)

Les serpents venimeux dans le camp

cf Nombres 21 v 4 à 10

Qu'étaient ces cris que l'on entendait dans le camp des Israélites ?

Des serpents étaient venus, et mordaient les gens. Et il était impossible de soigner ces plaies brûlantes, et d'empêcher la mort d'intervenir.

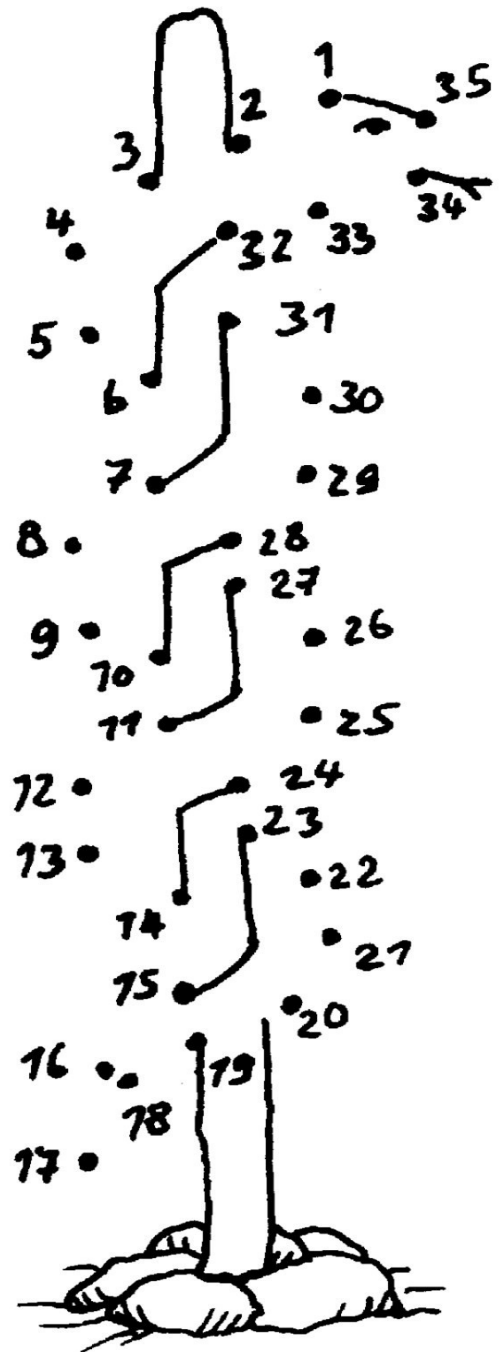
Pourquoi Dieu avait-il envoyé les serpents ?

Le peuple avait déjà souvent prononcé de mauvaises paroles contre Dieu et Moïse. Et maintenant, les Israélites ajoutaient à cela de se plaindre aussi de la manne.

Selon leur parole, ils étaient dégoûtés de ce pain misérable. C'est pourquoi l'Éternel dut les reprendre sévèrement. Vont-ils reconnaître leur méchanceté maintenant ?

Enfin le salut ! Dieu commanda à Moïse de fabriquer un serpent d'airain, et de le fixer sur une perche.

Maintenant, si quelqu'un était mordu, et qu'il regardait le serpent d'airain, il était guéri et ne mourait pas.



? Que représente l'image ci-dessus ?

Relie les points avec un crayon.

Presque 1500 ans plus tard, le Seigneur Jésus fit mention du serpent d'airain, pour expliquer la signification de sa mort :

*Et comme Moïse éleva le serpent
dans le désert,
il faut que le Fils de l'homme
soit élevé,
afin que quiconque croit en lui
ne périsse pas
mais qu'il ait la vie éternelle.*

Jean 3 v 14 à 15

Remarques :

L'expression "fils de l'homme" désigne le Seigneur Jésus lui-même.

L'expression "soit élevé" indique que Jésus serait cloué et suspendu à la croix.

Dans la plaine du Jourdain

cf Deutéronome 31

Au bout de 40 ans de voyage dans le désert, le peuple d'Israël se trouvait une seconde fois à la frontière du pays de Canaan.

Il campa dans la plaine du Jourdain, près du mont Nébo. Moïse savait qu'il ne vivrait plus encore longtemps. Il appela Josué et lui dit (versets 7 et 8) :

?

Ensuite Moïse écrivit la loi de Dieu, et la donna aux sacrificateurs et aux lévites en leur disant de la garder et de l'observer.

Remarque :

Qui sont les lévites ?

Ceux qui appartenaient à la tribu de Lévi aidaient les sacrificateurs (ou prêtres). Les lévites portaient les divers éléments du tabernacle, quand le peuple partait pour camper dans un autre lieu.

Moïse écrit un cantique solennel

cf Deutéronome ch 32 v 1 à 6, v 18 à 23, v 43 et ch 33

Au chapitre 31 du Deutéronome, Moïse avait exhorté le peuple à se fortifier et à ne pas être effrayé, car l'Éternel serait avec lui et le ferait entrer dans le pays de Canaan, et lui ferait posséder ce pays. Dans la suite de ce chapitre, nous voyons que Dieu, qui sait toutes choses à l'avance, révèle à Moïse que, dans les siècles qui vont suivre, le peuple, entré dans le pays par la grâce de son Dieu, abandonnera l'Éternel.

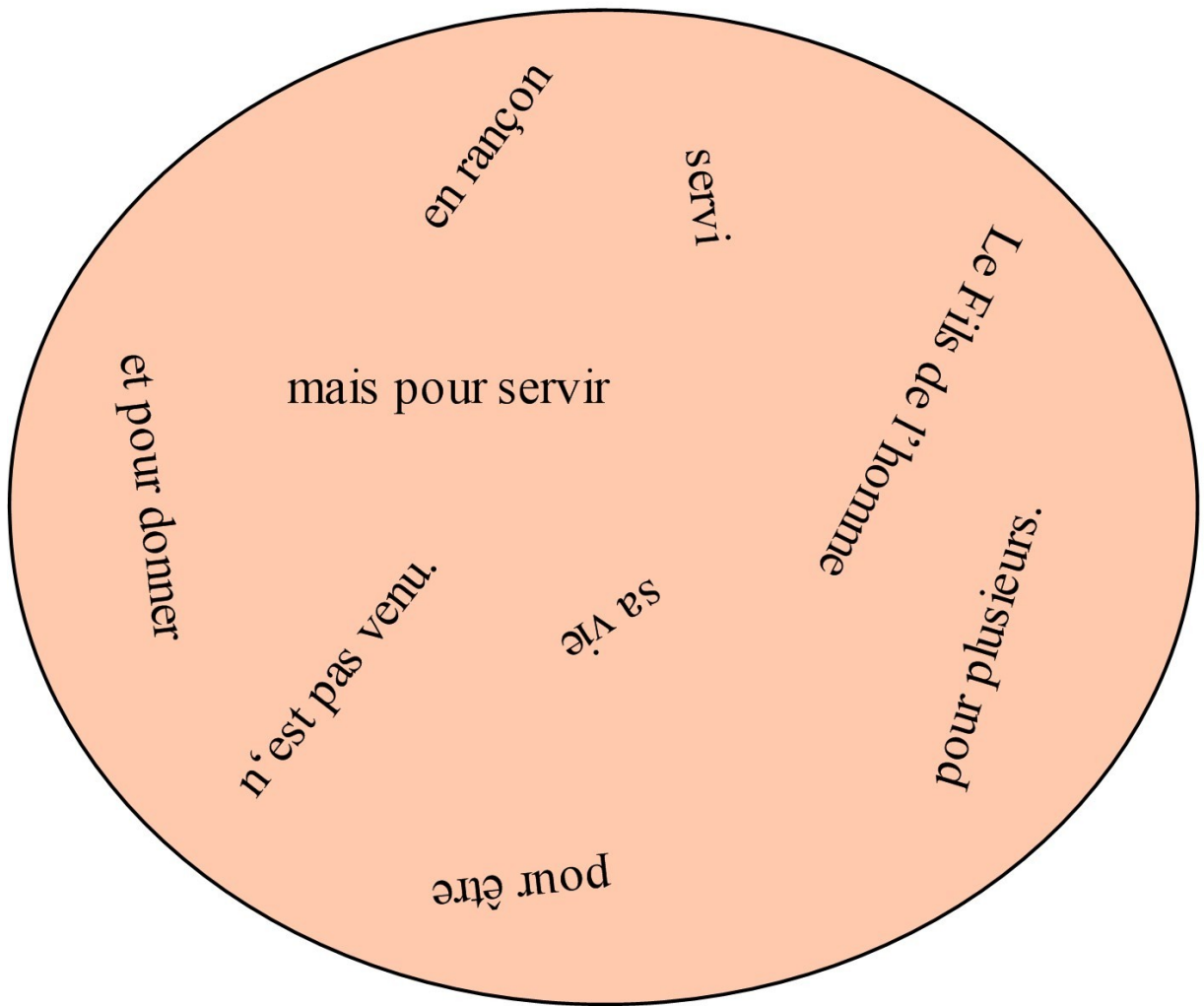
Dieu fait alors écrire à Moïse un cantique solennel : c'est l'essentiel du chapitre 32. Dieu y rappelle sa bonté envers son peuple, et l'ingratitude de celui-ci. L'Éternel sera obligé de corriger sévèrement le peuple. Mais le dernier verset de ce cantique nous montre qu'à la fin (chapitre 32 verset 43), la discipline de Dieu produira la joie parmi le peuple et les autres nations, et permettra à l'Éternel de pardonner à Israël.

Alors s'ouvre le chapitre 33, qui est tout entier rempli de bénédictions pour le peuple. Il évoque ce que Dieu fera à la fin des temps pour Israël.

Et le verset 16 de ce chapitre nous présente les bénédictions de Joseph, celui qui a été mis à part de ses frères : cela nous parle de Jésus rejeté par Israël, et mis à mort. Et quand Jésus est mort, le seul juste parmi les hommes, c'est parce qu'il subissait à notre place la punition que méritaient tous nos péchés.

C'est le sacrifice de Jésus qui est la base de la bénédiction et du pardon de Dieu, pour toute personne qui se repent de ses péchés.

C'est aussi le sacrifice de Jésus qui permettra un jour la bénédiction du peuple d'Israël, qui se repentira lui aussi.



Remets dans l'ordre ces bribes de phrases, et tu obtiendras le verset 28 de Matthieu 20.

Remarque :

Voilà une parole du Seigneur Jésus lui même, qu'il faut bien retenir.

« REPENTEZ-VOUS et CROYEZ à l'évangile. » (Marc 1 verset 15)

Moïse sur le mont Nébo

cf Deutéronome 34

Après avoir béni le peuple, Moïse monta au sommet du mont Nébo, qui se dressait en face du pays de Canaan.

Et de là-haut, Dieu lui montra le magnifique pays promis. Il s'étendait depuis Galaad, Dan, et Éphraïm, jusqu'à la mer Méditerranée à l'ouest et les confins du Sud de Juda.

C'était un honneur que l'Éternel faisait à son fidèle serviteur, en lui faisant voir le pays dans sa présence. Ensuite, Dieu le reprit à lui paisiblement, âgé de 120 ans, et lui fit ce second honneur de l'enterrer lui-même.

? Toutes les voyelles (a, e, i, o, u, y) de ce texte sont tombées vers le bas. Ramène chacune à sa place, et tu trouveras ce que Dieu a dit à Moïse :

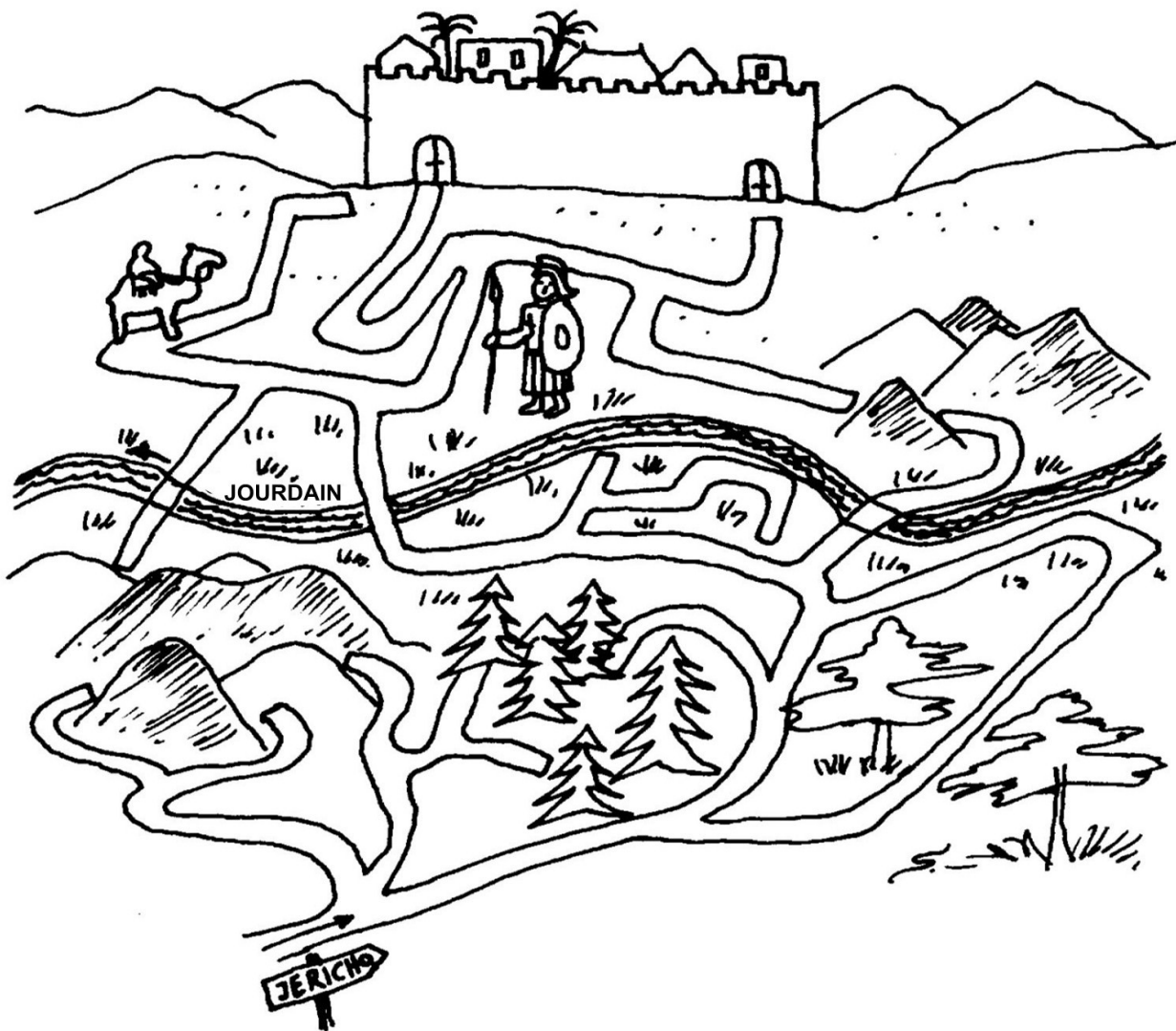
C' .st .c. l. p..s .. s.j.t d.q..l j' .. j.r. . .br.h.m,
 . .s..c, .t . J.c.b, d.s.nt : J. l. d.nn.r.. . t.
s.m.nc.

eiieayauueuueaiuéàAaaàIaaeàaoiaeeoeaiàaece

Enfin en Canaan

cf Josué 2

Josué conduisit le peuple jusqu'au bord du Jourdain. Maintenant, les Israélites étaient tout près de la frontière de Canaan. Il n'y avait plus qu'à franchir le Jourdain. Mais en face se dressait la ville puissante de Jéricho. Elle était entourée d'impressionnantes murailles. Josué envoya secrètement deux espions pour explorer le pays et la ville de Jéricho. Ensuite, Dieu leur donna des indications précises, qu'ils devaient suivre à la lettre, pour s'emparer de la ville.



? Trouve le bon chemin pour arriver à Jéricho !



Une dernière énigme pour les experts en casse-tête.

Afin de libérer son peuple de l'esclavage, Dieu utilisa un homme, Moïse. Et pour le faire entrer dans le pays promis, Il en utilisa un autre, Josué.

" Je le sais depuis longtemps" dis-tu probablement.

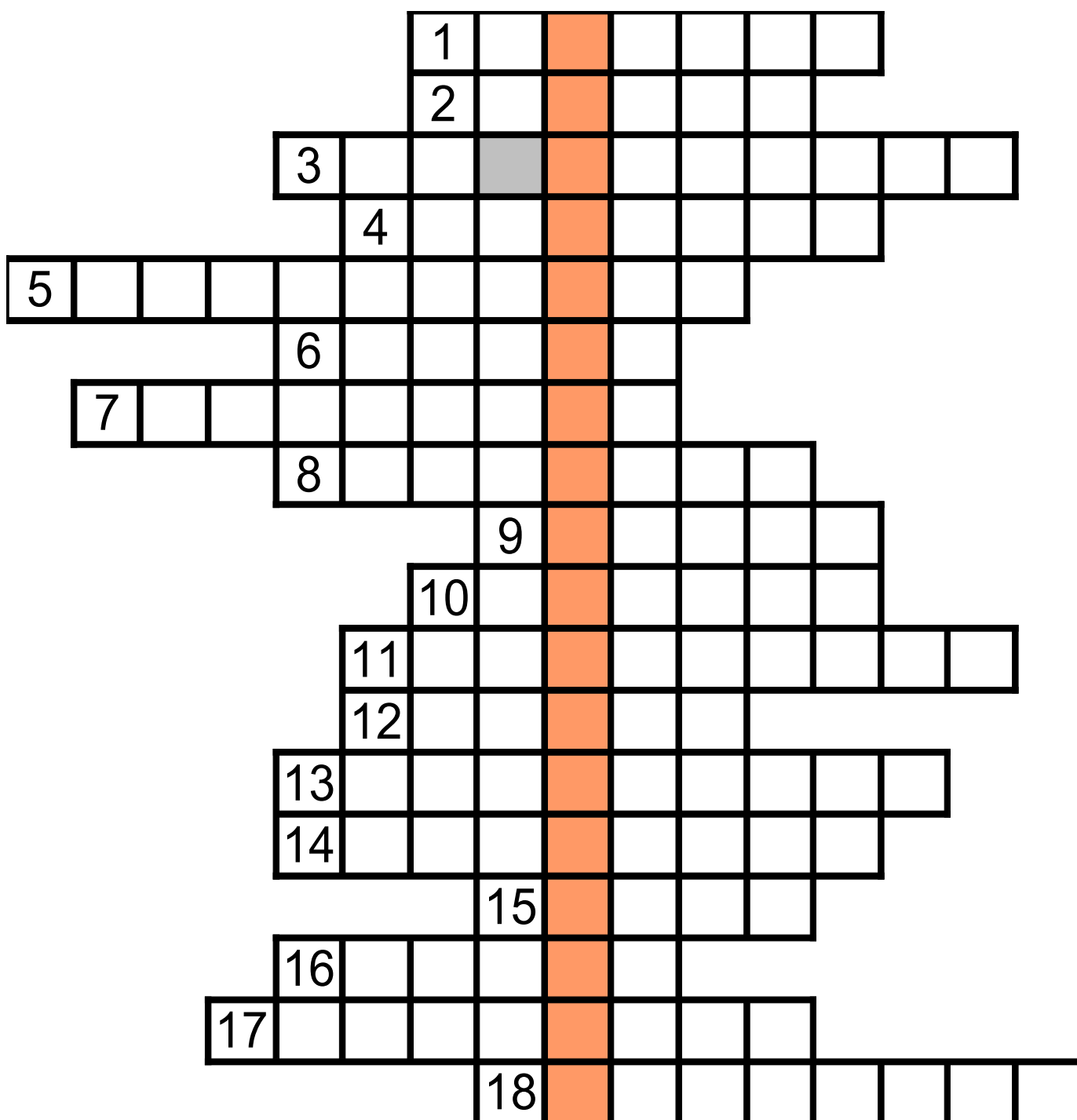
Mais attention ! Si tu résous la dernière énigme que nous te proposons, tu pourras prouver que tu es un véritable expert !

Si c'est bien le cas, tu découvriras ce que Dieu a dit à Josué avant qu'il traverse le Jourdain, au sujet du livre écrit par Moïse.

Et retiens ce conseil pour toi-même, en pensant que maintenant, le livre qui nous vient de Dieu, c'est l'Ancien et le Nouveau Testament qui forment un tout.

Bien du plaisir !

1. Comment étaient les eaux de Mara ?
2. Dieu a dû corriger les israélites avec des serpents venimeux ; qu'avaient-ils fait ? (Nombres 21 v 7)
3. En Égypte, la mort des premiers nés, n'était ni la première, ni la deuxième plaie, mais ?
4. Qu'est-ce que Dieu a donné au peuple quand il désirait manger autre chose que de la manne ?
5. Qui étaient plus forts, quand Moïse, sur la montagne, gardait les mains levées ?
6. Qui, de ceux qui avaient quitté l'Égypte, a atteint le pays de Canaan, en plus de Josué ?
7. Qu'est-ce qui protégeait la ville de Jéricho ?
8. Les caillies sont des (nom du genre d'animaux)
9. Qui commandait l'armée d'Israël lors du combat contre les Amalékites ?
10. Qu'est-ce que Moïse a frappé, alors qu'il ne devait pas le faire ?
11. Qu'arrivait-il à ceux qui étaient mordus par les serpents mais qui n'avaient pas regardé le serpent d'airain ? Ils
12. Qui, avec Hur, soutenait les mains de Moïse, qui priait pour la victoire de Josué sur les Amalékites ?
13. Dieu nous donne beaucoup de bonnes choses. Qu'aurions nous souvent à faire au lieu d'être mécontents ?
14. Que chantent les israélites, juste après la traversée de la mer rouge ?
15. Quel est le nom de la montagne, sur laquelle Moïse est mort ?
16. L'un des bons fruits qui se trouvait dans le pays de Canaan.
17. Dans quel lieu les Israélites ont-ils été surpris par un peuple ennemi ?
18. On en entendit le bruit quand l'Éternel descendit sur la montagne de Sinaï.



Les lettres dans les cases oranges, lues à la verticale, te donneront le verset recherché.



Conclusion

La traversée du désert avait duré quarante ans . Beaucoup de gens avait marché dans ce « lieu aride », après avoir quitté l'Égypte, et sont morts dans le désert.

À leur place, seuls leurs enfants et petits-enfants sont arrivés dans le pays promis.

Mais tous avaient beaucoup appris en chemin.

Et ils avaient expérimenté :
que Dieu nous parle :

Il nous parle de ce que nous faisons.
Il nous parle de ce qu'il désire nous donner.
Il nous parle de ce qu'il attend de nous.
Il nous parle de nos craintes, de beaucoup de choses.
Il nous parle de notre avenir.

Dieu te parle, à toi aussi. Par exemple, à travers la Bible,
qui est sa Parole pour toi.

Et tu parles avec Lui quand tu le pries.

Il est souhaitable que tu le fasses comme les Israélites, quand ils recueillaient la manne :

Lis dans ta Bible et prie chaque jour.

SOLUTIONS

La mort au milieu de la nuit

agneau / pain / sang / poteaux / nuée / colonne de feu / jour / nuit / 600 000 / Canaan / désert

À la mer rouge

Prier / L'Éternel combattrait pour vous, et vous, vous demeurerez tranquilles. (Exode 14 v 14) / Ne craignez point ; tenez-vous là, et voyez la délivrance de l'Éternel . (Exode 14 v 13) / e = 8 / S = 2 / g = 4 / n = 5 / t = 10 / u = 6 / d = 14 / r = 7 / s = 9 / L = 1 / m = 11 / o = 12 / i = 3 / a = 13 / Le Seigneur est mon aide (Hébreux 13 v 6)

Dans le désert

Les eaux de Mara → amères / le peuple → murmura / Moïse → bois / trois jours dans le désert → ne trouvèrent pas d'eau / les eaux devinrent → douces / Je suis l'Éternel qui te guérit (Exode 15 v 26)

Du pain et de la viande venant du ciel

Le matin / non / elle fondait / dans la rangée du bas, celle qui se cache derrière l'autre / Chaque matin lis dans ta bible et pries.

Près du rocher

Tu frapperas le rocher / l'eau

L'attaque de l'ennemi

Réphidim / Amalek / Josué / colline / prier / plus forts / Israélites / Aaron / Hur
Lettres dissimulées : il priait

À la montagne de Sinaï – les commandements

dieux / image / nom / honore / tuer / faux / convoiter

À la montagne de Sinaï – le tabernacle

le chandelier / l'arche / la cuve d'airain / l'autel d'airain

À la montagne de Sinaï – le veau d'or

Moïse était resté très longtemps sur la montagne, et ils se demandaient ce qu'il lui était arrivé / Moïse vit que le peuple s'était adonné à l'idolâtrie, et qu'il avait déjà désobéi aux commandements de l'Éternel / C'est Dieu lui-même qui a écrit les 10 commandements sur les premières tables, ainsi que sur les secondes.

Un peuple mécontent

un / deux / cinq / dix / vingt / un mois entier / les narines / dégoût / cailles / camp

Les douze espions

Comme j'ai été avec Moïse, ainsi je serai avec toi.

À la fin du voyage

eaux / Mériba / l'Éternel

Dans la plaine du Jourdain

Ce sont les versets 7 et 8 de Deutéronome 31 : Fortifie-toi et sois ferme ; car toi, tu entreras avec ce peuple dans le pays que l'Éternel a juré à leurs pères de leur donner, et toi, tu le leur feras hériter. Et l'Éternel est celui qui marche devant toi ; lui, sera avec toi ; il ne te laissera pas et il ne t'abandonnera pas : ne crains point, et ne t'effraye point.

Moïse écrit un cantique solennel

Le fils de l'homme n'est pas venu pour être servi, mais pour servir et pour donner sa vie en rançon pour plusieurs. (Marc 10 v 45)

Moïse sur le mont Nébo

C'est ici le pays au sujet duquel j'ai juré à Abraham, à Isaac, et à Jacob, disant : Je le donnerai à ta semence. (Deutéronome 34 v 4)

Une dernière énigme

- 1 = amères
- 2 = péché
- 3 = la dixième
- 4 = cailles
- 5 = Israélites
- 6 = Caleb
- 7 = muraille
- 8 = oiseaux
- 9 = Josué
- 10 = rocher
- 11 = mouraient
- 12 = Aaron
- 13 = remercier
- 14 = cantique
- 15 = Nébo
- 16 = figue
- 17 = Réphidim
- 18 = tonnerre

Verset à trouver : Médite-le jour et nuit (Josué 1 v 8)

Texte biblique :

Exode 12 v 1 à 33

Et l'Éternel parla à Moïse et à Aaron dans le pays d'Égypte, disant : (1) Ce mois-ci sera pour vous le commencement des mois ; il sera pour vous le premier des mois de l'année. (2) Parlez à toute l'assemblée d'Israël, disant : Au dixième [jour] de ce mois, vous prendrez chacun un agneau par maison de père, un agneau par maison. (3) Et si la maison est trop peu nombreuse pour un agneau, que lui et son voisin le plus rapproché de sa maison, le prennent, selon le nombre des âmes ; vous compterez pour l'agneau d'après ce que chacun peut manger. (4) Vous aurez un agneau sans défaut, mâle, âgé d'un an ; vous le prendrez d'entre les moutons ou d'entre les chèvres ; (5) et vous le tiendrez en garde jusqu'au quatorzième jour de ce mois ; et toute la congrégation de l'assemblée d'Israël l'égorgera entre les deux soirs. (6) Et ils prendront de son sang, et en mettront sur les deux poteaux et sur le linteau de la porte, aux maisons dans lesquelles ils le mangeront ; (7) et ils en mangeront la chair cette nuit-là ; ils la mangeront rôtie au feu, avec des pains sans levain, et des herbes amères. (8) Vous n'en mangerez pas qui soit à demi cuit ou qui ait été cuit dans l'eau, mais rôti au feu : la tête, et les jambes, et l'intérieur. (9) Et vous n'en laisserez rien de reste jusqu'au matin ; et ce qui en resterait jusqu'au matin, vous le brûlerez au feu. (10) Et vous le mangerez ainsi : vos reins ceints, vos sandales à vos pieds, et votre bâton en votre main ; et vous le mangerez à la hâte. C'est la pâque de l'Éternel. (11)

Et je passerai par le pays d'Égypte cette nuit-là, et je frapperai tout premier-né dans le pays d'Égypte, depuis l'homme jusqu'aux bêtes, et j'exercerai des jugements sur tous les dieux de l'Égypte. Je suis l'Éternel. (12) Et le sang vous sera pour signe sur les maisons où vous serez ; et je verrai le sang, et je passerai par-dessus vous, et il n'y aura point de plaie à destruction au milieu de vous, quand je frapperai le pays d'Égypte. (13) Et ce jour-là vous sera en mémorial, et vous le célébrerez comme une fête à l'Éternel ; vous le célébrerez en vos générations comme un statut perpétuel. (14) Pendant sept jours vous mangerez des pains sans levain : dès le premier jour, vous ôterez le levain de vos maisons ; car quiconque mangera du pain levé, du premier jour au septième jour, cette âme-là sera retranchée d'Israël. (15) Et le premier jour vous aurez une sainte convocation, et le septième jour une sainte convocation ; il ne se fera aucune œuvre en ces jours-là ; seulement ce que chacun mangera, cela seul se fera par vous. (16)

Et vous garderez la fête des pains sans levain, car en ce même jour j'ai fait sortir vos armées du pays d'Égypte ; et vous garderez ce jour-là en vos générations, comme un statut perpétuel. (17) Le premier mois, le quatorzième jour du mois, au soir, vous mangerez des pains sans levain, jusqu'au vingt et unième jour du mois, au soir. (18) Pendant sept jours il ne se trouvera point de levain dans vos maisons ; car quiconque mangera de ce qui est levé, cette âme-là sera retranchée de l'assemblée d'Israël, étranger ou Israélite de naissance. (19) Vous ne mangerez rien de levé ; dans toutes vos habitations vous mangerez des pains sans levain. (20)

Et Moïse appela tous les anciens d'Israël, et leur dit : Tirez à part et prenez du menu bétail selon vos familles, et égorgez la pâque. (21) Et vous prendrez un bouquet d'hysope, et vous le tremperez dans le sang qui sera dans le bassin ; et du sang qui sera dans le bassin, vous aspergerez le linteau et les deux poteaux ; et nul d'entre vous ne sortira de la porte de sa maison, jusqu'au matin. (22) Car l'Éternel passera pour frapper les Égyptiens ; et il verra le sang sur le linteau et sur les deux poteaux, et l'Éternel passera par-dessus la porte, et ne permettra pas au destructeur d'entrer dans vos maisons pour frapper. (23) Et vous garderez cela comme un statut pour toi et pour tes enfants, à toujours. (24) Et lorsque vous serez entrés dans le pays que l'Éternel vous donnera, comme il l'a dit, il arrivera que vous garderez ce service. (25) Et quand vos enfants vous diront : Que signifie pour vous ce service ? (26) il arrivera que vous direz : C'est le sacrifice de la pâque à l'Éternel, qui passa par-dessus les maisons des fils d'Israël en Égypte, lorsqu'il frappa les Égyptiens et qu'il préserva nos maisons. (27) Et les fils d'Israël s'en allèrent, et firent comme l'Éternel l'avait commandé à Moïse et à Aaron ; ils firent ainsi. (28) Et il arriva, au milieu de la nuit, que l'Éternel frappa tout premier-né dans le pays d'Égypte, depuis le premier-né du Pharaon qui était assis sur son trône, jusqu'au premier-né du captif qui était dans la maison de la fosse, et tout premier-né des bêtes. (29) Et le Pharaon se leva de nuit, lui et tous ses serviteurs, et toute l'Égypte ; et il y eut un grand cri en Égypte, car il n'y avait pas de maison où il n'y eût un mort. (30) Et il appela Moïse et Aaron de nuit, et dit : Levez-vous, sortez du milieu de mon peuple, tant vous que les fils d'Israël, et allez-vous-en, servez l'Éternel, comme vous l'avez dit ; (31) prenez votre menu bétail et votre gros bétail, comme

vous l'avez dit, et allez-vous-en, et bénissez-moi aussi. (32)Et les Égyptiens pressaient le peuple, pour le renvoyer du pays en hâte ; car ils disaient : Nous sommes tous morts. (33)

Exode 13 v 17 à 22

Et il arriva, quand le Pharaon laissa aller le peuple, que Dieu ne les conduisit pas par le chemin du pays des Philistins, qui est pourtant proche ; car Dieu dit : De peur que le peuple ne se repente lorsqu'ils verront la guerre, et qu'ils ne retournent en Égypte. (17)Et Dieu fit faire un détour au peuple par le chemin du désert de la mer Rouge ; et les fils d'Israël montèrent en ordre de bataille hors du pays d'Égypte. (18)Et Moïse prit les os de Joseph avec lui, car il avait expressément fait jurer les fils d'Israël, disant : Certainement Dieu vous visitera ; et vous ferez monter mes os d'ici avec vous. (19)Et ils partirent de Succoth, et campèrent à Etham, à l'extrémité du désert. (20)Et l'Éternel allait devant eux, de jour dans une colonne de nuée pour les conduire par le chemin, et de nuit dans une colonne de feu pour les éclairer, afin qu'ils marchassent jour et nuit : (21)la colonne de nuée ne se retira point, le jour, ni la colonne de feu, la nuit, de devant le peuple. (22)

Exode 14 v 5 à 31

Et il fut rapporté au roi d'Égypte que le peuple s'était enfui ; et le cœur du Pharaon et de ses serviteurs fut changé à l'égard du peuple, et ils dirent : Qu'avons-nous fait de laisser aller Israël, pour qu'il ne nous servît plus ? (5) Et il attela son char, et prit son peuple avec lui. (6) Et il prit six cents chars d'élite, et tous les chars de l'Égypte, et des capitaines sur tous. (7) Et l'Éternel endurcit le cœur du Pharaon, roi d'Égypte, et il poursuivit les fils d'Israël. Et les fils d'Israël sortaient à main levée. (8) Et les Égyptiens les poursuivirent ; et tous les chevaux, les chars du Pharaon, et ses cavaliers et son armée, les atteignirent campés près de la mer, près de Pi-Hahiroth, devant Baal-Tsephon. (9) Et le Pharaon s'approcha, et les fils d'Israël levèrent leurs yeux, et voici, les Égyptiens marchaient après eux : et les fils d'Israël eurent une grande peur, et crièrent à l'Éternel ; (10) et ils dirent à Moïse : Est-ce parce qu'il n'y avait pas de sépulcres en Égypte, que tu nous as emmenés pour mourir dans le désert ? Que nous as-tu fait, de nous avoir fait sortir d'Égypte ? (11) N'est-ce pas ici la parole que nous te disions en Égypte, disant : Laisse-nous, et nous servirons les Égyptiens ? Car il nous vaut mieux servir les Égyptiens que de mourir dans le désert. (12) Et Moïse dit au peuple : Ne craignez point ; tenez-vous là, et voyez la délivrance de l'Éternel, qu'il opérera pour vous aujourd'hui ; car les Égyptiens que vous voyez aujourd'hui, vous ne les verrez plus, à jamais. (13)

L'Éternel combattra pour vous, et vous, vous demeurerez tranquilles. (14) Et l'Éternel dit à Moïse : Que cries-tu à moi ? Parle aux fils d'Israël, et qu'ils marchent. (15) Et toi, lève ta verge, et étends ta main sur la mer, et fends-la ; et que les fils d'Israël entrent au milieu de la mer à sec. (16) Et moi, voici, j'endurcirai le cœur des Égyptiens, et ils entrèrent après eux ; et je me glorifierai dans le Pharaon et en toute son armée, en ses chars et en ses cavaliers ; (17) et les Égyptiens sauront que je suis l'Éternel, quand je serai glorifié dans le Pharaon, en ses chars et en ses cavaliers. (18) Et l'Ange de Dieu, qui allait devant le camp d'Israël, partit, et s'en alla derrière eux ; et la colonne de nuée partit de devant eux et se tint derrière eux ; (19) et elle vint entre le camp des Égyptiens et le camp d'Israël ; et elle fut [pour les uns] une nuée et des ténèbres, et [pour les autres] elle éclairait la nuit ; et l'un n'approcha pas de l'autre de toute la nuit. (20) Et Moïse étendit sa main sur la mer : et l'Éternel fit aller la mer toute la nuit par un fort vent d'orient, et mit la mer à sec, et les eaux se fendirent ; (21) et les fils d'Israël entrèrent au milieu de la mer à sec ; et les eaux étaient pour eux un mur à leur droite et à leur gauche. (22) Et les Égyptiens les poursuivirent, et entrèrent après eux, tous les chevaux du Pharaon, ses chars et ses cavaliers, au milieu de la mer. (23) Et il arriva, sur la veille du matin, que l'Éternel, dans la colonne de feu et de nuée, regarda l'armée des Égyptiens, et mit en désordre l'armée des Égyptiens. (24) Et il ôta les roues de leurs chars, et fit qu'on les menait difficilement. Et les Égyptiens dirent : Fuyons devant Israël, car l'Éternel combat pour eux contre les Égyptiens. (25)

Et l'Éternel dit à Moïse : Étends ta main sur la mer, et les eaux retourneront sur les Égyptiens, sur leurs chars et sur leurs cavaliers. (26) Et Moïse étendit sa main sur la mer : et, vers le matin, la mer reprit sa force ; et les Égyptiens s'enfuirent à sa rencontre ; et l'Éternel précipita les Égyptiens au milieu de la mer. (27) Et les eaux retournèrent et couvrirent les chars et les cavaliers de toute l'armée du Pharaon qui

était entrée après eux dans la mer ; il n'en resta pas même un seul. (28) Et les fils d'Israël marchèrent à sec au milieu de la mer, et les eaux étaient pour eux un mur à leur droite et à leur gauche. (29) Et l'Éternel délivra en ce jour-là Israël de la main des Égyptiens, et Israël vit les Égyptiens morts sur le rivage de la mer. (30) Et Israël vit la grande puissance que l'Éternel avait déployée contre les Égyptiens ; et le peuple craignit l'Éternel, et ils crurent à l'Éternel, et à Moïse son serviteur. (31)

Exode 15 v 1 et 15 v 22 à 27

Alors Moïse et les fils d'Israël chantèrent ce cantique à l'Éternel, et parlèrent, disant : (1)

Et Moïse fit partir Israël de la mer Rouge, et ils sortirent vers le désert de Shur ; et ils marchèrent trois jours dans le désert, et ne trouvèrent point d'eau. (22) Et ils vinrent à Mara ; mais ils ne pouvaient boire des eaux de Mara, car elles étaient amères : c'est pourquoi son nom fut appelé Mara. (23) Et le peuple murmura contre Moïse, disant : Que boirons-nous ? (24) Et il cria à l'Éternel ; et l'Éternel lui enseigna un bois, et il le jeta dans les eaux, et les eaux devinrent douces. Là il lui donna un statut et une ordonnance, et là il l'éprouva, et dit : (25) Si tu écoutes attentivement la voix de l'Éternel, ton Dieu, et si tu fais ce qui est droit à ses yeux, et si tu prêtes l'oreille à ses commandements, et si tu gardes tous ses statuts, je ne mettrai sur toi aucune des maladies que j'ai mises sur l'Égypte, car je suis l'Éternel qui te guérit. (26) Puis ils vinrent à Élim, où il y avait douze fontaines d'eau et soixante-dix palmiers ; et ils campèrent là, auprès des eaux. (27)

Exode 16 v 1 à 36

Et ils partirent d'Élim, toute l'assemblée des fils d'Israël, et vinrent au désert de Sin, qui est entre Élim et Sinaï, le quinzième jour du second mois après leur sortie du pays d'Égypte. (1) Et toute l'assemblée des fils d'Israël murmura contre Moïse et contre Aaron, dans le désert. (2) Et les fils d'Israël leur dirent : Ah ! que ne sommes-nous morts par la main de l'Éternel dans le pays d'Égypte, quand nous étions assis auprès des pots de chair, quand nous mangions du pain à satiété ! Car vous nous avez fait sortir dans ce désert pour faire mourir de faim toute cette congrégation. (3) Et l'Éternel dit à Moïse : Voici, je vais vous faire pleuvoir des cieux du pain, et le peuple sortira, et en recueillera chaque jour la portion d'un jour, afin que je l'éprouve, [pour voir] s'il marchera dans ma loi, ou non. (4) Et il arrivera que, le sixième jour, ils prépareront ce qu'ils auront rapporté, et ce sera le double de ce qu'ils recueilleront chaque jour. (5) Et Moïse et Aaron dirent à tous les fils d'Israël : Au soir vous saurez que l'Éternel vous a fait sortir du pays d'Égypte ; (6) et, au matin, vous verrez la gloire de l'Éternel, parce qu'il a entendu vos murmures contre l'Éternel ; car que sommes-nous, que vous murmuriez contre nous ? (7) Et Moïse dit : [Ce sera] en ce que l'Éternel vous donnera le soir de la chair à manger, et au matin du pain à satiété ; parce que l'Éternel a entendu vos murmures que vous avez proférés contre lui ; car que sommes-nous ? Vos murmures ne sont pas contre nous, mais contre l'Éternel. (8) Et Moïse dit à Aaron : Dis à toute l'assemblée des fils d'Israël : Approchez-vous devant l'Éternel ; car il a entendu vos murmures. (9) Et il arriva, comme Aaron parlait à toute l'assemblée des fils d'Israël, qu'ils se tournèrent vers le désert ; et voici, la gloire de l'Éternel parut dans la nuée. (10) Et l'Éternel parla à Moïse, disant : (11) J'ai entendu les murmures des fils d'Israël. Parle-leur, disant : Entre les deux soirs vous mangerez de la chair, et au matin vous serez rassasiés de pain ; et vous saurez que je suis l'Éternel, votre Dieu. (12)

Et il arriva, le soir, que des caillles montèrent et couvrirent le camp ; et, au matin, il y eut une couche de rosée autour du camp ; (13) et la couche de rosée se leva, et voici sur la surface du désert quelque chose de menu, de grenu, quelque chose de menu comme la gelée blanche sur la terre. (14) Et les fils d'Israël le virent, et se dirent l'un à l'autre : Qu'est-ce que cela ? Car ils ne savaient ce que c'était. Et Moïse leur dit : C'est le pain que l'Éternel vous a donné à manger. (15) Voici la parole que l'Éternel a commandée : Recueillez-en, chacun en proportion de ce qu'il peut manger, un omer par tête, selon le nombre de vos personnes ; vous en prendrez chacun pour ceux qui sont dans sa tente. (16) Et les fils d'Israël firent ainsi, et ils recueillirent, l'un beaucoup, l'autre peu. (17) Et ils mesurèrent à l'omer : et celui qui avait beaucoup, n'eut pas trop ; et celui qui avait peu, n'en manqua pas ; ils avaient recueilli, chacun en proportion de ce qu'il mangeait. (18) Et Moïse leur dit : Que personne n'en laisse de reste jusqu'au matin. (19) Mais ils n'écoutèrent pas Moïse, et quelques-uns [d'entre eux] en laissèrent de reste jusqu'au

matin ; et il s'y engendra des vers, et cela puait : et Moïse se mit en colère contre eux. (20) Et ils en recueillaient chaque matin, chacun en proportion de ce qu'il mangeait ; et à la chaleur du soleil cela fondait. (21) Et il arriva que, le sixième jour, ils recueillirent du pain au double, deux omers pour chacun ; et tous les principaux de l'assemblée vinrent et le rapportèrent à Moïse. (22) Et il leur dit : C'est ici ce que l'Éternel a dit : Demain est le repos, le sabbat consacré à l'Éternel ; faites cuire ce que vous avez à cuire, et faites bouillir ce que vous avez à faire bouillir, et tout le surplus serrez-le pour vous, pour le garder jusqu'au matin. (23) Et ils le serrèrent jusqu'au matin, comme Moïse l'avait commandé ; et cela ne pua point, et il n'y eut point de vers dedans. (24) Et Moïse dit : Mangez-le aujourd'hui, car aujourd'hui est le sabbat [consacré] à l'Éternel ; aujourd'hui vous n'en trouverez point aux champs. (25) Six jours vous en recueillerez, mais au septième jour est le sabbat ; il n'y en aura point en ce [jour-là]. (26) Et il arriva, le septième jour, que quelques-uns du peuple sortirent pour en recueillir, et ils n'en trouvèrent point. (27) Et l'Éternel dit à Moïse : Jusques à quand refuserez-vous de garder mes commandements et mes lois ? (28) Voyez que l'Éternel vous a donné le sabbat ; c'est pourquoi il vous donne au sixième jour du pain pour deux jours. Que chacun reste chez lui ; que personne ne sorte du lieu où il est, le septième jour. (29) Et le peuple se reposa le septième jour. (30) Et la maison d'Israël appela le nom de cela manne. Et elle était comme de la semence de coriandre, blanche, et avait le goût d'un gâteau au miel. (31)

Et Moïse dit : Voici la parole que l'Éternel a commandée : Qu'on en remplisse un omer pour le garder pour vos générations, afin qu'elles voient le pain que je vous ai fait manger dans le désert, lorsque je vous ai fait sortir du pays d'Égypte. (32) Et Moïse dit à Aaron : Prends une cruche, et mets-y plein un omer de manne, et pose-la devant l'Éternel, pour la garder pour vos générations. (33) Comme l'Éternel l'avait commandé à Moïse, Aaron la posa devant le témoignage pour être gardée. (34) Et les fils d'Israël mangèrent la manne quarante ans, jusqu'à ce qu'ils entrèrent dans un pays habité ; ils mangèrent la manne jusqu'à leur arrivée à la frontière du pays de Canaan. (35) Or l'omer est la dixième partie de l'épha. (36)

Exode 17 v 1 à 16

Et toute l'assemblée des fils d'Israël partit du désert de Sin, selon leurs traites, d'après le commandement de l'Éternel, et ils campèrent à Rephidim ; et il n'y avait point d'eau à boire pour le peuple. (1) Et le peuple contesta avec Moïse, et ils dirent : Donnez-nous de l'eau pour que nous buvions. Et Moïse leur dit : Pourquoi contestez-vous avec moi ? Pourquoi tentez-vous l'Éternel ? (2) Et là, le peuple eut soif d'eau ; et le peuple murmura contre Moïse, et dit : Pourquoi nous as-tu fait monter d'Égypte, pour nous faire mourir de soif, moi, et mes enfants, et mon bétail ? (3) Et Moïse cria à l'Éternel, disant : Que ferai-je à ce peuple ? Encore un peu, et ils me lapideront. (4) Et l'Éternel dit à Moïse : Passe devant le peuple et prends avec toi des anciens d'Israël ; et prends dans ta main ta verge avec laquelle tu as frappé le fleuve, et va. (5) Voici, je me tiens là devant toi, sur le rocher, en Horeb ; et tu frapperas le rocher, et il en sortira des eaux, et le peuple boira. Et Moïse fit ainsi devant les yeux des anciens d'Israël. (6) Et il appela le nom du lieu Massa et Meriba, à cause de la contestation des fils d'Israël, et parce qu'ils avaient tenté l'Éternel, en disant : L'Éternel est-il au milieu de nous, ou n'y est-il pas ? (7)

Et Amalek vint, et combattit contre Israël, à Rephidim. (8) Et Moïse dit à Josué : Choisis-nous des hommes, et sors, combats contre Amalek ; demain je me tiendrai sur le sommet de la colline, la verge de Dieu dans ma main. (9) Et Josué fit comme Moïse lui avait dit, pour combattre contre Amalek ; et Moïse, Aaron, et Hur montèrent au sommet de la colline. (10) Et il arrivait, lorsque Moïse élevait sa main, qu'Israël avait le dessus ; et quand il reposait sa main, Amalek avait le dessus. (11) Mais les mains de Moïse étaient pesantes ; et ils prirent une pierre, et la mirent sous lui, et il s'assit dessus ; et Aaron et Hur soutenaient ses mains, l'un deçà, et l'autre delà ; et ses mains furent fermes jusqu'au coucher du soleil. (12) Et Josué abattit Amalek et son peuple au tranchant de l'épée. (13) Et l'Éternel dit à Moïse : Écris ceci pour mémorial dans le livre, et fais-le entendre à Josué, que j'effacerai entièrement la mémoire d'Amalek de dessous les cieux. (14) Et Moïse bâtit un autel, et appela son nom : Jéhovah-Nissi ; (15) et il dit : Parce que Jah a juré, l'Éternel aura la guerre contre Amalek de génération en génération. (16)

Exode 19 v 1 à 14 et 19 v 16 à 25

Au troisième mois après que les fils d'Israël furent sortis du pays d'Égypte, en ce même jour, ils

vinrent au désert de Sinaï : (1) ils partirent de Rephidim, et vinrent au désert de Sinaï, et campèrent dans le désert ; et Israël campa là devant la montagne. (2) Et Moïse monta vers Dieu ; et l'Éternel l'appela de la montagne, disant : Tu diras ainsi à la maison de Jacob, et tu l'annonceras aux fils d'Israël : (3) Vous avez vu ce que j'ai fait à l'Égypte, et comment je vous ai portés sur des ailes d'aigle, et vous ai amenés à moi. (4) Et maintenant, si vous écoutez attentivement ma voix et si vous gardez mon alliance, vous m'appartiendrez en propre d'entre tous les peuples ; car toute la terre est à moi ; (5) et vous me serez un royaume de sacrificateurs, et une nation sainte. Ce sont là les paroles que tu diras aux fils d'Israël. (6)

Et Moïse vint, et appela les anciens du peuple, et mit devant eux toutes ces paroles que l'Éternel lui avait commandées. (7) Et tout le peuple ensemble répondit et dit : Tout ce que l'Éternel a dit, nous le ferons. Et Moïse rapporta à l'Éternel les paroles du peuple. (8) Et l'Éternel dit à Moïse : Voici, je viendrai à toi dans l'obscurité d'une nuée, afin que le peuple entende quand je parlerai avec toi, et qu'aussi ils te croient à toujours. Et Moïse rapporta à l'Éternel les paroles du peuple. (9) Et l'Éternel dit à Moïse : Va vers le peuple, et sanctifie-les, aujourd'hui et demain, et qu'ils lavent leurs vêtements ; (10) et qu'ils soient prêts pour le troisième jour ; car le troisième jour l'Éternel descendra, aux yeux de tout le peuple, sur la montagne de Sinaï. (11) Et tu mettras des bornes pour le peuple, à l'entour, disant : Donnez-vous garde de monter sur la montagne et d'en toucher l'extrémité. Quiconque touchera la montagne sera certainement mis à mort : (12) la main ne la touchera pas sans qu'elle soit lapidée ou transpercée ; bête, ou homme, ils ne vivront point. Quand le cor sonnera longuement, ils monteront vers la montagne. (13) Et Moïse descendit de la montagne vers le peuple, et sanctifia le peuple, et ils lavèrent leurs vêtements. (14)

Et il arriva, le troisième jour, quand le matin fut venu, qu'il y eut des tonnerres et des éclairs, et une épaisse nuée sur la montagne, et un son de trompette très-fort ; et tout le peuple qui était dans le camp trembla. (16) Et Moïse fit sortir le peuple hors du camp à la rencontre de Dieu, et ils se tinrent au pied de la montagne. (17) Et toute la montagne de Sinaï fumait, parce que l'Éternel descendit en feu sur elle ; et sa fumée montait comme la fumée d'une fournaise, et toute la montagne tremblait fort. (18) Et comme le son de la trompette se renforçait de plus en plus, Moïse parla, et Dieu lui répondit par une voix. (19)

Et l'Éternel descendit sur la montagne de Sinaï, sur le sommet de la montagne, et l'Éternel appela Moïse au sommet de la montagne ; et Moïse monta. (20) Et l'Éternel dit à Moïse : Descends, avertis solennellement le peuple, de peur qu'ils ne rompent les barrières pour monter vers l'Éternel pour voir, et qu'un grand nombre d'entre eux ne tombe. (21) Et aussi, que les sacrificateurs qui s'approchent de l'Éternel se sanctifient, de peur que l'Éternel ne se jette sur eux. (22) Et Moïse dit à l'Éternel : Le peuple ne pourra pas monter sur la montagne de Sinaï, car tu nous as solennellement avertis, en disant : Mets des bornes autour de la montagne, et sanctifie-la. (23) Et l'Éternel lui dit : Va, descends ; puis tu monteras, toi, et Aaron avec toi ; mais que les sacrificateurs et le peuple ne rompent point les barrières pour monter vers l'Éternel, de peur qu'il ne se jette sur eux. (24) Et Moïse descendit vers le peuple et lui dit [ces choses]. (25)

Exode 20 v 1 à 17

Et Dieu prononça toutes ces paroles, disant : (1) Je suis l'Éternel, ton Dieu, qui t'ai fait sortir du pays d'Égypte, de la maison de servitude. (2) Tu n'auras point d'autres dieux devant ma face. (3)

Tu ne te feras point d'image taillée, ni aucune ressemblance de ce qui est dans les cieux en haut, et de ce qui est sur la terre en bas, et de ce qui est dans les eaux au-dessous de la terre. (4) Tu ne t'inclineras point devant elles, et tu ne les serviras point ; car moi, l'Éternel, ton Dieu, je suis un *Dieu jaloux, qui visite l'iniquité des pères sur les fils, sur la troisième et sur la quatrième [génération] de ceux qui me haïssent, (5) et qui use de bonté envers des milliers de ceux qui m'aiment et qui gardent mes commandements. (6)

Tu ne prendras point le nom de l'Éternel, ton Dieu, en vain ; car l'Éternel ne tiendra point pour innocent celui qui aura pris son nom en vain. (7)

Souviens-toi du jour du sabbat, pour le sanctifier. (8) Six jours tu travailleras, et tu feras toute ton œuvre ; (9) mais le septième jour est le sabbat [consacré] à l'Éternel, ton Dieu : tu ne feras aucune œuvre, ni toi, ni ton fils, ni ta fille, [ni] ton serviteur, ni ta servante, ni ta bête, ni ton étranger qui est dans tes portes. (10) Car en six jours l'Éternel a fait les cieux, et la terre, la mer, et tout ce qui est en eux, et il s'est

reposé le septième jour ; c'est pourquoi l'Éternel a béni le jour du sabbat, et l'a sanctifié. (11)

Honore ton père et ta mère, afin que tes jours soient prolongés sur la terre que l'Éternel, ton Dieu, te donne. (12)

Tu ne tueras point. (13)

Tu ne commettras point adultère. (14)

Tu ne déroberas point. (15)

Tu ne diras point de faux témoignage contre ton prochain. (16)

Tu ne convoiteras point la maison de ton prochain ; tu ne convoiteras point la femme de ton prochain, ni son serviteur, ni sa servante, ni son bœuf, ni son âne, ni rien qui soit à ton prochain. (17)

Exode 25 v 1 à 22 et 25 v 31 à 40

Et l'Éternel parla à Moïse, disant : (1) Parle aux fils d'Israël, et qu'ils prennent pour moi une offrande élevée. Vous prendrez mon offrande élevée de tout homme qui aura un esprit libéral. (2) Et c'est ici l'offrande élevée que vous prendrez d'eux : de l'or, et de l'argent, et de l'airain ; (3) et du bleu, et de la pourpre, et de l'écarlate, et du coton blanc, et du poil de chèvre ; (4) et des peaux de bœufs teintes en rouge, et des peaux de taissans, et du bois de sissim ; (5) de l'huile pour le luminaire, des aromates pour l'huile de l'onction et pour l'encens des drogues odoriférantes ; (6) des pierres d'onyx, et des pierres à enchâsser pour l'éphod et pour le pectoral. (7) Et ils feront pour moi un sanctuaire, et j'habiterai au milieu d'eux. (8) Selon tout ce que je te montre, le modèle du tabernacle et le modèle de tous ses ustensiles, ainsi vous ferez. (9)

Et ils feront une arche de bois de sissim : sa longueur sera de deux coudées et demie, et sa largeur d'une coudée et demie, et sa hauteur d'une coudée et demie. (10) Et tu la plaqueras d'or pur ; tu la plaqueras dedans et dehors, et tu y feras un couronnement d'or tout autour ; (11) et tu fondras pour elle quatre anneaux d'or, et tu les mettras à ses quatre coins, deux anneaux à l'un de ses côtés, et deux anneaux à l'autre de ses côtés. (12) Et tu feras des barres de bois de sissim, et tu les plaqueras d'or ; (13) et tu feras entrer les barres dans les anneaux, aux côtés de l'arche, pour porter l'arche par elles. (14) Les barres seront dans les anneaux de l'arche ; on ne les en retirera point. (15) Et tu mettras dans l'arche le témoignage que je te donnerai. (16) — Et tu feras un propitiatoire d'or pur : sa longueur sera de deux coudées et demie, et sa largeur d'une coudée et demie. (17) Et tu feras deux chérubins d'or ; tu les feras d'or battu, aux deux bouts du propitiatoire. (18) Fais un chérubin au bout de deçà, et un chérubin au bout de delà : vous ferez les chérubins [tirés] du propitiatoire, à ses deux bouts. (19) Et les chérubins étendront les ailes en haut, couvrant de leurs ailes le propitiatoire, et leurs faces seront l'une vis-à-vis de l'autre ; les faces des chérubins seront [tournées] vers le propitiatoire. (20) Et tu mettras le propitiatoire sur l'arche, par-dessus, et tu mettras dans l'arche le témoignage que je te donnerai. (21) Et je me rencontrerai là avec toi, et je parlerai avec toi de dessus le propitiatoire, d'entre les deux chérubins qui seront sur l'arche du témoignage, [et te dirai] tout ce que je te commanderai pour les fils d'Israël. (22)

Et tu feras un chandelier d'or pur : le chandelier sera fait [d'or] battu ; son pied, et sa tige, ses calices, ses pommes, et ses fleurs, seront [tirés] de lui. (31) Et six branches sortiront de ses côtés, trois branches du chandelier d'un côté, et trois branches du chandelier de l'autre côté. (32) Il y aura, sur une branche, trois calices en forme de fleur d'amandier, une pomme et une fleur ; et, sur une [autre] branche, trois calices en forme de fleur d'amandier, une pomme et une fleur ; ainsi pour les six branches sortant du chandelier. (33) Et il y aura au chandelier quatre calices en forme de fleur d'amandier, ses pommes et ses fleurs ; (34) et une pomme sous deux branches [sortant] de lui, et une pomme sous deux branches [sortant] de lui, et une pomme sous deux branches [sortant] de lui, pour les six branches sortant du chandelier ; (35) leurs pommes et leurs branches seront [tirées] de lui, le tout battu, d'une pièce, d'or pur. (36) — Et tu feras ses sept lampes ; et on allumera ses lampes, afin qu'elles éclairent vis-à-vis de lui. (37) Et ses mouchettes et ses vases à cendre seront d'or pur. (38) On le fera, avec tous ces ustensiles, d'un talent d'or pur. (39) Regarde, et fais selon le modèle qui t'en est montré sur la montagne. (40)

Exode 27 v 1 à 8

Et tu feras l'autel de bois de sissim : [il aura] cinq coudées de long, et cinq coudées de large ; l'autel

sera carré, et sa hauteur sera de trois coudées. (1) Et tu feras ses cornes à ses quatre coins ; ses cornes seront [tirées] de lui ; et tu le plaqueras d'airain. (2) Et tu feras ses vases à cendre, et ses pelles, et ses bassins, et ses fourchettes, et ses brasiers ; tous ses ustensiles, tu les feras d'airain. (3)

Et tu lui feras une grille en ouvrage de treillis, d'airain ; et tu feras au treillis quatre anneaux d'airain, à ses quatre bouts ; (4) et tu le mettras au-dessous du contour de l'autel, en bas, et le treillis ira jusqu'au milieu de l'autel. (5) Et tu feras des barres pour l'autel, des barres de bois de sittim, et tu les plaqueras d'airain. (6) Et on fera entrer ses barres dans les anneaux ; et les barres seront aux deux côtés de l'autel, pour le porter. (7) Tu le feras creux, avec des planches, comme il t'a été montré sur la montagne ; on le fera ainsi. (8)

Exode 30 v 17 à 21

Et l'Éternel parla à Moïse, disant : (17) Tu feras aussi une cuve d'airain, et son soubassement d'airain, pour s'y laver ; et tu la mettras entre la tente d'assignation et l'autel, et tu y mettras de l'eau ; (18) et Aaron et ses fils y laveront leurs mains et leurs pieds. (19) Quand ils entreront dans la tente d'assignation, ils se laveront avec de l'eau, afin qu'ils ne meurent pas, ou quand ils s'approcheront de l'autel pour faire le service, pour faire fumer le sacrifice fait par feu à l'Éternel. (20) Ils laveront leurs mains et leurs pieds, afin qu'ils ne meurent pas ; et ce leur sera un statut perpétuel, pour Aaron et pour sa semence, en leurs générations. (21)

Exode 32 v 1 à 24

Et quand le peuple vit que Moïse tardait à descendre de la montagne, le peuple s'assembla auprès d'Aaron, et ils lui dirent : Lève-toi, fais-nous un dieu qui aille devant nous ; car ce Moïse, cet homme qui nous a fait monter du pays d'Égypte, nous ne savons ce qui lui est arrivé. (1) Et Aaron leur dit : Brisez les pendants d'or qui sont aux oreilles de vos femmes, de vos fils et de vos filles, et apportez-les-moi. (2) Et tout le peuple arracha les pendants d'or qui étaient à leurs oreilles, et ils les apportèrent à Aaron ; (3) et il les prit de leurs mains, et il forma l'or avec un ciseau, et il en fit un veau de fonte. Et ils dirent : C'est ici ton dieu, ô Israël ! qui t'a fait monter du pays d'Égypte. (4) Et Aaron vit [le veau], et bâtit un autel devant lui ; et Aaron cria, et dit : (5) Demain, une fête à l'Éternel ! Et le lendemain, ils se levèrent de bonne heure, et offrirent des holocaustes, et amenèrent des sacrifices de prospérités. Et le peuple s'assit pour manger et pour boire, et ils se levèrent pour se divertir. (6)

Et l'Éternel dit à Moïse : Va, descends ; car ton peuple, que tu as fait monter du pays d'Égypte, s'est corrompu ; (7) ils se sont vite détournés du chemin que je leur avais commandé ; ils se sont fait un veau de fonte, et se sont prosternés devant lui, et lui ont sacrifié, et ont dit : C'est ici ton dieu, ô Israël ! qui t'a fait monter du pays d'Égypte. (8) Et l'Éternel dit à Moïse : J'ai vu ce peuple, et voici, c'est un peuple de cou roide. (9) Et maintenant laisse-moi faire, afin que ma colère s'embrace contre eux, et que je les consume ; et je ferai de toi une grande nation. (10)

Et Moïse implora l'Éternel, son Dieu, et dit : Pourquoi, ô Éternel, ta colère s'embraserait-elle contre ton peuple, que tu as fait sortir du pays d'Égypte, avec grande puissance et à main forte ? (11) Pourquoi les Égyptiens parleraient-ils, disant : C'est pour leur mal qu'il les a fait sortir, pour les tuer dans les montagnes, et pour les consumer de dessus la face de la terre ? Reviens de l'ardeur de ta colère, et repens-toi du mal [que tu veux faire] à ton peuple. (12) Souviens-toi d'Abraham, d'Isaac, et d'Israël, tes serviteurs, auxquels tu as juré par toi-même, et auxquels tu as dit : Je multiplierai votre semence comme les étoiles des cieux, et je donnerai à votre semence tout ce pays dont j'ai parlé, et ils l'hériteront pour toujours. (13) Et l'Éternel se repentit du mal qu'il avait dit qu'il ferait à son peuple. (14)

Et Moïse se tourna, et descendit de la montagne, les deux tables du témoignage dans sa main : les tables étaient écrites de leurs deux côtés ; elles étaient écrites deçà et delà. (15) Et les tables étaient l'ouvrage de Dieu, et l'écriture était l'écriture de Dieu, gravée sur les tables. (16) — Et Josué entendit la voix du peuple qui jetait des cris, et il dit à Moïse : Il y a un bruit de guerre au camp ! (17) Et [Moïse] dit : Ce n'est pas un bruit de cris de victoire, ni un bruit de cris de défaite ; j'entends une voix de gens qui chantent en s'entre-répondant. (18) — Et il arriva que, lorsque [Moïse] s'approcha du camp, il vit le veau et les danses ; et la colère de Moïse s'embrasa, et il jeta de ses mains les tables, et les brisa au pied de la montagne. (19) Et il prit le veau qu'ils avaient fait, et le brûla au feu, et le moulut jusqu'à ce qu'il fut en

poudre ; puis il le répandit sur la surface de l'eau, et en fit boire aux fils d'Israël. (20)

Et Moïse dit à Aaron : Que t'a fait ce peuple, pour que tu aies fait venir sur lui un si grand péché ? (21) Et Aaron dit : Que la colère de mon seigneur ne s'embrase point ; tu connais le peuple, qu'il est [plongé] dans le mal. (22) Or ils m'ont dit : Fais-nous un dieu qui marche devant nous ; car ce Moïse, cet homme qui nous a fait monter du pays d'Égypte, nous ne savons ce qui lui est arrivé. (23) Et je leur ai dit : Qui a de l'or ? Ils l'ont arraché, et me l'ont donné ; et je l'ai jeté au feu, et il en est sorti ce veau. (24)

Nombres 11 v 4 à 19 et 11 v 30 à 34

Et le ramassis [de peuple] qui était au milieu d'eux s'éprit de convoitise, et les fils d'Israël aussi se mirent encore à pleurer, et dirent : Qui nous fera manger de la chair ? (4) Il nous souvient du poisson que nous mangions en Égypte pour rien, des concombres, et des melons, et des poireaux, et des oignons, et de l'ail ; (5) et maintenant notre âme est asséchée ; il n'y a rien, si ce n'est cette manne devant nos yeux. (6) — Et la manne était comme la graine de coriandre, et son apparence comme l'apparence du bdellium. (7) Le peuple se dispersait et la ramassait ; et ils la broyaient sous la meule ou la pilaient dans le mortier ; et ils la cuisaient dans des pots, et en faisaient des gâteaux ; et son goût était comme le goût d'un gâteau à l'huile. (8) Et quand la rosée descendait la nuit sur le camp la manne descendait dessus. (9)

Et Moïse entendit le peuple pleurant, selon ses familles, chacun à l'entrée de sa tente ; et la colère de l'Éternel s'embrasa extrêmement, et cela fut mauvais aux yeux de Moïse. (10) Et Moïse dit à l'Éternel : Pourquoi as-tu fait ce mal à ton serviteur ? et pourquoi n'ai-je pas trouvé grâce à tes yeux, que tu aies mis sur moi le fardeau de tout ce peuple ? (11) Est-ce moi qui ai conçu tout ce peuple ? Est-ce moi qui l'ai enfanté, pour que tu me dises : Porte-le dans ton sein, comme le nourricier porte l'enfant qui tète, jusqu'au pays que tu as promis par serment à ses pères ? (12) D'où aurais-je de la chair pour en donner à tout ce peuple ? car ils pleurent après moi, disant : Donne-nous de la chair, afin que nous en mangions. (13) Je ne puis, moi seul, porter tout ce peuple, car il est trop pesant pour moi. (14) Et si tu agis ainsi avec moi, tue-moi donc, je te prie, si j'ai trouvé grâce à tes yeux, et que je ne voie pas mon malheur. (15) Et l'Éternel dit à Moïse : Assemble-moi soixante-dix hommes des anciens d'Israël, que tu sais être les anciens du peuple et ses magistrats, et amène-les à la tente d'assignation, et ils se tiendront là avec toi. (16) Et je descendrai, et je parlerai là avec toi, et j'ôterai de l'Esprit qui est sur toi, et je le mettrai sur eux, afin qu'ils portent avec toi le fardeau du peuple, et que tu ne le portes pas toi seul. (17) Et tu diras au peuple : Sanctifiez-vous pour demain, et vous mangerez de la chair ; car vous avez pleuré aux oreilles de l'Éternel, disant : Qui nous fera manger de la chair ? car nous étions bien en Égypte ! Et l'Éternel vous donnera de la chair, et vous en mangerez. (18) Vous n'en mangerez pas un jour, ni deux jours, ni cinq jours, ni dix jours, ni vingt jours, [mais] jusqu'à un mois entier, (19)

Et Moïse revint dans le camp, lui et les anciens d'Israël. (30) Et il se leva, de par l'Éternel, un vent qui fit venir de la mer des caillies, et les jeta sur le camp, environ une journée de chemin en deçà, et environ une journée de chemin en delà, tout autour du camp, et environ deux coudées sur la surface de la terre. (31) Et le peuple se leva tout ce jour-là, et toute la nuit, et tout le jour du lendemain, et amassa des caillies : celui qui en avait amassé le moins, en avait amassé dix khomers ; et ils les étendirent pour eux tout autour du camp. (32) — La chair était encore entre leurs dents, avant qu'elle fût mâchée, que la colère de l'Éternel s'embrasa contre le peuple, et que l'Éternel frappa le peuple d'un fort grand coup. (33) Et on appela le nom de ce lieu-là Kibroth-Hattaava, parce qu'on y enterra le peuple qui avait convoité. (34)

Nombres 13 v 1 à 34

Et après, le peuple partit de Hatséroth, et il campa au désert de Paran. (1)

Et l'Éternel parla à Moïse, disant : (2) Envoie des hommes, et ils reconnaîtront le pays de Canaan, que je donne aux fils d'Israël ; vous enverrez un homme pour chaque tribu de ses pères, tous des princes parmi eux. (3) Et Moïse les envoya du désert de Paran, selon le commandement de l'Éternel. Tous ces hommes étaient des chefs des fils d'Israël. (4)

Et ce sont ici leurs noms : pour la tribu de Ruben, Shammua, fils de Zaccur ; (5) pour la tribu de Siméon, Shaphath, fils de Hori ; (6) pour la tribu de Juda, Caleb, fils de Jephunné ; (7) pour la tribu

d'Issacar, Jighal, fils de Joseph ; (8) pour la tribu d'Éphraïm, Osée, fils de Nun ; (9) pour la tribu de Benjamin, Palti, fils de Raphu ; (10) pour la tribu de Zabulon, Gaddiel, fils de Sodi ; (11) pour la tribu de Joseph, pour la tribu de Manassé, Gaddi, fils de Susi ; (12) pour la tribu de Dan, Ammiel, fils de Guemalli ; (13) pour la tribu d'Aser, Sethur, fils de Micaël ; (14) pour la tribu de Nephthali, Nakhbi, fils de Vophsi ; (15) pour la tribu de Gad, Gueuël, fils de Maki. (16) — Ce sont là les noms des hommes que Moïse envoya pour reconnaître le pays. Et Moïse appela Osée, fils de Nun, Josué. (17)

Et Moïse les envoya pour reconnaître le pays de Canaan, et leur dit : Montez de ce côté, par le midi ; et vous monterez [dans] la montagne ; (18) et vous verrez le pays, ce qu'il est, et le peuple qui l'habite ; s'il est fort ou faible, s'il est en petit nombre ou en grand nombre ; (19) et quel est le pays où il habite, s'il est bon ou mauvais ; et quelles sont les villes dans lesquelles il habite, si c'est dans des camps ou dans des villes murées ; (20) et quel est le pays, s'il est gras ou maigre, s'il y a des arbres ou s'il n'y en a pas. Ayez bon courage, et prenez du fruit du pays. Or c'était le temps des premiers raisins. (21)

Et ils montèrent et reconnurent le pays, depuis le désert de Tsin jusqu'à Rehob, quand on vient à Hamath. (22) Et ils montèrent par le midi, et vinrent jusqu'à Hébron ; et là étaient Akhiman, Shéshaï et Thalmaï, enfants d'Anak. Et Hébron avait été bâtie sept ans avant Tsoan d'Égypte. (23) Et ils vinrent jusqu'au torrent d'Eshcol, et coupèrent de là un sarment avec une grappe de raisin ; et ils le portèrent à deux au moyen d'une perche, et des grenades et des figues. (24) On appela ce lieu-là torrent d'Eshcol, à cause de la grappe que les fils d'Israël y coupèrent. (25) Et ils revinrent de la reconnaissance du pays au bout de quarante jours. (26)

Et ils allèrent, et arrivèrent auprès de Moïse et d'Aaron, et de toute l'assemblée des fils d'Israël, au désert de Paran, à Kadès ; et ils leur rendirent compte, ainsi qu'à toute l'assemblée, et leur montrèrent le fruit du pays. (27) Et ils racontèrent à Moïse, et dirent : Nous sommes allés dans le pays où tu nous as envoyés ; et vraiment il est ruisselant de lait et de miel, et en voici le fruit. (28) Seulement, le peuple qui habite dans le pays est fort, et les villes sont fortifiées, très-grandes ; et nous y avons vu aussi les enfants d'Anak. (29) Amalek habite le pays du midi ; et le Héthien, le Jébusien et l'Amoréen habitent la montagne ; et le Cananéen habite le long de la mer et sur le rivage du Jourdain. (30) Et Caleb fit taire le peuple devant Moïse, et dit : Montons hardiment et prenons possession du [pays], car nous sommes bien capables de le faire. (31) Mais les hommes qui étaient montés avec lui, dirent : Nous ne sommes pas capables de monter contre ce peuple, car il est plus fort que nous. (32) Et ils décrièrent devant les fils d'Israël le pays qu'ils avaient reconnu, disant : Le pays par lequel nous avons passé pour le reconnaître est un pays qui dévore ses habitants, et tout le peuple que nous y avons vu est de haute stature. (33) Et nous y avons vu les géants, fils d'Anak, qui est [de la race] des géants ; et nous étions à nos yeux comme des sauterelles, et nous étions de même à leurs yeux. (34)

Nombres 14 v 1 à 25

Et les fils d'Israël, toute l'assemblée, vinrent au désert de Tsin, le premier mois ; et le peuple habita à Kadès ; et Marie mourut là, et y fut enterrée. Et toute l'assemblée éleva sa voix, et jeta des cris, et le peuple pleura cette nuit-là. (1) Et tous les fils d'Israël murmurèrent contre Moïse et contre Aaron ; et toute l'assemblée leur dit : Oh ! si nous étions morts dans le pays d'Égypte ! Ou si nous étions morts dans ce désert ! (2) Et pourquoi l'Éternel nous fait-il venir dans ce pays, pour y tomber par l'épée, pour que nos femmes et nos petits enfants deviennent une proie ? Ne serait-il pas bon pour nous de retourner en Égypte ? (3) Et ils se dirent l'un à l'autre : Établissons un chef, et retournons en Égypte. (4) Et Moïse et Aaron tombèrent sur leurs faces devant toute la congrégation de l'assemblée des fils d'Israël. (5)

Et Josué, fils de Nun, et Caleb, fils de Jephunné, qui étaient d'entre ceux qui avaient reconnu le pays, déchirèrent leurs vêtements, (6) et parlèrent à toute l'assemblée des fils d'Israël, disant : Le pays par lequel nous avons passé pour le reconnaître est un très-bon pays. (7) Si l'Éternel prend plaisir en nous, il nous fera entrer dans ce pays-là et nous le donnera, un pays qui ruisselle de lait et de miel. (8) Seulement, ne vous rebellez pas contre l'Éternel ; et ne craignez pas le peuple du pays, car ils seront notre pain : leur protection s'est retirée de dessus eux, et l'Éternel est avec nous ; ne les craignez pas. (9) Et toute l'assemblée parla de les lapider avec des pierres. Et la gloire de l'Éternel apparut à tous les fils d'Israël à la tente d'assignation. (10)

Et l'Éternel dit à Moïse : Jusques à quand ce peuple-ci me méprisera-t-il et jusques à quand ne me croira-t-il pas, après tous les signes que j'ai faits au milieu de lui ? (11) Je le frapperai de peste, et je le

détruirai ; et je ferai de toi une nation plus grande et plus forte que lui. (12) Et Moïse dit à l'Éternel : Mais les Égyptiens en entendront parler(car par ta force tu as fait monter ce peuple du milieu d'eux), (13) et ils [le] diront aux habitants de ce pays, qui ont entendu que toi, Éternel, tu étais au milieu de ce peuple, que toi, Éternel, tu te faisais voir face à face, et que ta nuée se tenait sur eux, et que tu marchais devant eux dans une colonne de nuée, le jour, et dans une colonne de feu, la nuit. (14) Si tu fais périr ce peuple comme un seul homme, les nations qui ont entendu parler de toi, parleront, disant : (15) Parce que l'Éternel ne pouvait pas faire entrer ce peuple dans le pays qu'il leur avait promis par serment, il les a tués dans le désert. (16) Et maintenant, je te prie, que la puissance du Seigneur soit magnifiée, comme tu as parlé, disant : (17) L'Éternel est lent à la colère, et grand en bonté, pardonnant l'iniquité et la transgression, et qui ne tient nullement [celui qui en est coupable] pour innocent, qui visite l'iniquité des pères sur les fils, sur la troisième et sur la quatrième [génération]. (18) Pardonne, je te prie, l'iniquité de ce peuple, selon la grandeur de ta bonté, et comme tu as pardonné à ce peuple depuis l'Égypte jusqu'ici. (19) Et l'Éternel dit : J'ai pardonné selon ta parole. (20) Mais, aussi vrai que je suis vivant, toute la terre sera remplie de la gloire de l'Éternel ! (21) Car tous ces hommes qui ont vu ma gloire, et mes signes, que j'ai faits en Égypte et dans le désert, et qui m'ont tenté ces dix fois, et qui n'ont pas écouté ma voix ; ... (22) s'ils voient le pays que j'avais promis par serment à leurs pères ! Aucun de ceux qui m'ont méprisé ne le verra. (23) Mais mon serviteur Caleb, parce qu'il a été animé d'un autre esprit et qu'il m'a pleinement suivi, je l'introduirai dans le pays où il est entré, et sa semence le possédera. (24) Or l'Amalékite et le Cananéen habitent dans la vallée : demain tournez-vous, et partez pour le désert, vous dirigeant vers la mer Rouge. (25)

Nombres 20 v 1 à 13

Et les fils d'Israël, toute l'assemblée, vinrent au désert de Tsin, le premier mois ; et le peuple habita à Kadès ; et Marie mourut là, et y fut enterrée. (1)

Et il n'y avait pas d'eau pour l'assemblée ; et ils s'attroupèrent contre Moïse et contre Aaron. (2) Et le peuple contesta avec Moïse, et ils parlèrent, disant : Que n'avons-nous péri, quand nos frères périrent devant l'Éternel ! (3) Et pourquoi avez-vous amené la congrégation de l'Éternel dans ce désert, pour y mourir, nous et nos bêtes ? (4) Et pourquoi nous avez-vous fait monter d'Égypte, pour nous amener dans ce mauvais lieu ? Ce n'est pas un lieu où l'on puisse semer ; [on n'y trouve] ni figuiers, ni vignes, ni grenadiers, et il n'y a pas d'eau pour boire. (5) Et Moïse et Aaron vinrent de devant la congrégation à l'entrée de la tente d'assignation, et tombèrent sur leurs faces ; et la gloire de l'Éternel leur apparut. (6)

Et l'Éternel parla à Moïse, disant : (7) Prends la verge, et réunis l'assemblée, toi et Aaron, ton frère, et vous parlerez devant leurs yeux au rocher, et il donnera ses eaux ; et tu leur feras sortir de l'eau du rocher, et tu donneras à boire à l'assemblée et à leurs bêtes. (8) Et Moïse prit la verge de devant l'Éternel, comme il lui avait commandé. (9) Et Moïse et Aaron réunirent la congrégation devant le rocher, et il leur dit : Écoutez, rebelles ! Vous ferons-nous sortir de l'eau de ce rocher ? (10) Et Moïse leva sa main, et frappa le rocher de sa verge, deux fois ; et il en sortit des eaux en abondance, et l'assemblée but, et leurs bêtes. (11) Et l'Éternel dit à Moïse et à Aaron : Parce que vous ne m'avez pas cru, pour me sanctifier aux yeux des fils d'Israël, à cause de cela vous n'introduirez pas cette congrégation dans le pays que je leur donne. (12) Ce sont là les eaux de Meriba, où les fils d'Israël contestèrent avec l'Éternel ; et il se sanctifia en eux. (13)

Nombres 21 v 4 à 10

Et ils partirent de la montagne de Hor, par le chemin de la mer Rouge, pour faire le tour du pays d'Édom, et le cœur du peuple se découragea en chemin. (4) Et le peuple parla contre Dieu et contre Moïse : Pourquoi nous avez-vous fait monter hors d'Égypte, pour mourir dans le désert ? car il n'y a pas de pain, et il n'y a pas d'eau, et notre âme est dégoûtée de ce pain misérable. (5) Et l'Éternel envoya parmi le peuple les serpents brûlants, et ils mordaient le peuple ; et, de ceux d'Israël, il mourut un grand peuple. (6) Et le peuple vint à Moïse, et dit : Nous avons péché, car nous avons parlé contre l'Éternel et contre toi ; prie l'Éternel qu'il retire de dessus nous les serpents. Et Moïse pria pour le peuple. (7) Et l'Éternel dit à Moïse : Fais-toi un [serpent] brûlant, et mets-le sur une perche ; et il arrivera que quiconque sera mordu, et le regardera, vivra. (8) Et Moïse fit un serpent d'airain, et le mit sur une perche ; et il

arrivait que, lorsqu'un serpent avait mordu un homme, et qu'il regardait le serpent d'airain, il vivait. (9) Et les fils d'Israël partirent, et campèrent à Oboth. (10)

Deutéronome 31 v 1 à 30

Et Moïse alla, et dit ces paroles à tout Israël ; et il leur dit : (1) Je suis aujourd'hui âgé de cent vingt ans, je ne puis plus sortir et entrer ; et l'Éternel m'a dit : Tu ne passeras pas ce Jourdain. (2) L'Éternel, ton Dieu, lui-même, va passer devant toi ; c'est lui qui détruira ces nations devant toi, et tu les dépossèderas : Josué, lui, va passer devant toi, comme l'Éternel l'a dit. (3) Et l'Éternel leur fera comme il a fait à Sihon et à Og, rois des Amoréens, et à leur pays, qu'il a détruits. (4) Et l'Éternel les livrera devant vous, et vous leur ferez selon tout le commandement que je vous ai commandé. (5) Fortifiez-vous et soyez fermes, ne les craignez pas, et ne soyez point épouvantés devant eux ; car c'est l'Éternel, ton Dieu, qui marche avec toi ; il ne te laissera pas et il ne t'abandonnera pas. (6)

Et Moïse appela Josué, et lui dit devant les yeux de tout Israël : Fortifie-toi et sois ferme ; car toi, tu entreras avec ce peuple dans le pays que l'Éternel a juré à leurs pères de leur donner, et toi, tu le leur feras hériter. (7) Et l'Éternel est celui qui marche devant toi ; lui, sera avec toi ; il ne te laissera pas et il ne t'abandonnera pas : ne crains point, et ne t'effraye point. (8)

Et Moïse écrivit cette loi, et la donna aux sacrificateurs, fils de Lévi, qui portaient l'arche de l'alliance de l'Éternel, et à tous les anciens d'Israël. (9) Et Moïse leur commanda, disant : Au bout de sept ans, au temps fixé de l'année de relâche, à la fête des tabernacles, (10) quand tout Israël viendra pour paraître devant l'Éternel, ton Dieu, au lieu qu'il aura choisi, tu liras cette loi devant tout Israël, à leurs oreilles ; (11) tu réuniras le peuple, hommes et femmes, et enfants, et ton étranger qui sera dans tes portes, afin qu'ils entendent, et afin qu'ils apprennent, et qu'ils craignent l'Éternel, votre Dieu, et qu'ils prennent garde à pratiquer toutes les paroles de cette loi ; (12) et que leurs fils qui n'en auront pas eu connaissance, entendent, et apprennent à craindre l'Éternel, votre Dieu, tous les jours que vous vivrez sur la terre où, en passant le Jourdain, vous [entrez] afin de la posséder. (13)

Et l'Éternel dit à Moïse : Voici, le jour de ta mort s'approche ; appelle Josué, et présentez-vous dans la tente d'assignation, afin que je lui donne mon commandement. Et Moïse et Josué allèrent, et se présentèrent dans la tente d'assignation. (14) Et l'Éternel apparut dans la tente, dans la colonne de nuée ; et la colonne de nuée se tint sur l'entrée de la tente. (15) Et l'Éternel dit à Moïse : Voici, tu vas dormir avec tes pères ; et ce peuple se lèvera et se prostituera après les dieux étrangers du pays au milieu duquel il va entrer ; et il m'abandonnera, et rompra mon alliance que j'ai faite avec lui. (16) Et ma colère s'enflammera contre lui en ce jour-là ; et je les abandonnerai, et je leur cacherai ma face ; et il sera dévoré, et des maux nombreux et des détresses l'atteindront ; et il dira en ce jour-là : N'est-ce pas parce que mon Dieu n'est pas au milieu de moi que ces maux m'ont atteint ? (17) Et moi, je cacherai entièrement ma face, en ce jour-là, à cause de tout le mal qu'il aura fait ; parce qu'il se sera tourné vers d'autres dieux. (18) Et maintenant, écrivez ce cantique, et enseigne-le aux fils d'Israël ; mets-le dans leur bouche, afin que ce cantique me serve de témoignage contre les fils d'Israël. (19) Car je l'introduirai dans la terre ruisselante de lait et de miel, que j'ai promise par serment à ses pères, et il mangera, et sera rassasié et engraisé, et se tournera vers d'autres dieux ; et ils les serviront, et ils me mépriseront, et il rompra mon alliance. (20) Et quand des maux nombreux et des détresses l'auront atteint, il arrivera que ce cantique élèvera la voix devant lui en témoignage ; car il ne sera pas oublié dans la bouche de sa postérité ; car je connais sa pensée qu'il a formée [déjà] aujourd'hui, avant que je l'introduise dans le pays que je lui ai promis par serment. (21)

Et Moïse écrivit ce cantique, en ce jour-là, et il l'enseigna aux fils d'Israël. (22) Et [l'Éternel] commanda à Josué, fils de Nun, disant : Fortifie-toi et sois ferme, car c'est toi qui introduiras les fils d'Israël dans le pays que je leur ai promis par serment, et moi, je serai avec toi. (23)

Et quand Moïse eut achevé d'écrire dans un livre les paroles de cette loi, jusqu'à ce qu'elles fussent complètes, (24) il arriva que Moïse commanda aux Lévites qui portaient l'arche de l'alliance de l'Éternel, disant : (25) Prenez ce livre de la loi, et placez-le à côté de l'arche de l'alliance de l'Éternel, votre Dieu ; et il sera là en témoignage contre toi. (26) Car moi, je connais ton esprit de rébellion et ton cou roide. Voici, aujourd'hui, tandis que je suis encore vivant avec vous, vous avez été rebelles à l'Éternel ; combien plus [le serez-vous] après ma mort ! (27) Réunissez auprès de moi tous les anciens de vos tribus, et vos magistrats, et je prononcerai ces paroles à leurs oreilles, et j'appellerai à témoin contre eux les cieux et la

terre. (28) Car je sais qu'après ma mort vous vous corromprez certainement, et vous vous détournerez du chemin que je vous ai commandé ; et il vous arrivera du mal à la fin des jours, parce que vous ferez ce qui est mauvais aux yeux de l'Éternel, pour le provoquer à colère par l'œuvre de vos mains. (29)

Et Moïse prononça aux oreilles de toute la congrégation d'Israël les paroles de ce cantique-ci, jusqu'à ce qu'elles fussent complètes : (30)

Deutéronome 32 v 1 à 6 et v 18 à 23 et v 43

Cieux, prêtez l'oreille, et je parlerai ; et [toi] terre, écoute les paroles de ma bouche. (1)

Ma doctrine distillera comme la pluie ; ma parole descendra comme la rosée, comme une pluie fine sur l'herbe tendre, et comme des ondées sur l'herbe mûre. (2)

Car je proclamerai le nom de l'Éternel : Attribuez la grandeur à notre Dieu ! (3)

Il est le Rocher, son œuvre est parfaite ; car toutes ses voies sont justice. C'est un *Dieu fidèle, et il n'y a pas d'iniquité [en lui] ; il est juste et droit. (4)

Ils se sont corrompus à son égard, leur tache n'est pas celle de ses fils ; c'est une génération tortue et perverse. (5)

Est-ce ainsi que vous récompensez l'Éternel, peuple insensé et dénué de sagesse ? N'est-il pas ton père, qui t'a acheté ? C'est lui qui t'a fait et qui t'a établi. (6)

Tu as oublié le Rocher qui t'a engendré, et tu as mis en oubli le *Dieu qui t'a enfanté. (18) Et l'Éternel l'a vu et les a rejetés, par indignation contre ses fils et ses filles. (19)

Et il a dit : Je leur cacherai ma face, je verrai quelle sera leur fin, car ils sont une génération perverse, des fils en qui il n'y a point de fidélité, (20)

Ils m'ont ému à jalousie par ce qui n'est point *Dieu, ils m'ont provoqué à colère par leurs vanités ; et moi, je les exciterai à la jalousie par ce qui n'est pas un peuple, je les provoquerai à la colère par une nation insensée. (21)

Car un feu s'est allumé dans ma colère, et il brûlera jusqu'au shéol le plus profond, et dévorera la terre et son rapport, et embrasera les fondements des montagnes. (22)

J'accumulerai sur eux des maux ; j'épuiserai contre eux mes flèches. (23)

Réjouissez-vous, nations, [avec] son peuple ; car il vengera le sang de ses serviteurs, et il rendra la vengeance à ses adversaires, et il pardonnera à sa terre, à son peuple. (43)

Deutéronome 33 v 1 à 16 et v 26 à 29

Et c'est ici la bénédiction dont Moïse, homme de Dieu, bénit les fils d'Israël, avant sa mort. (1) Et il dit : (2)

Oui, il aime les peuples ; tous ses saints sont dans ta main, et ils se tiennent à tes pieds ; ils reçoivent tes paroles. (3) Moïse nous a commandé une loi, héritage de la congrégation de Jacob ; (4) et il a été roi en Jeshurun, quand les chefs du peuple se réunirent ensemble avec les tribus d'Israël. (5)

Que Ruben vive et ne meure pas, et que ses hommes soient en petit nombre. (6) Et ceci pour Juda : et il dit : Éternel, écoute la voix de Juda, et amène-le à son peuple ; qu'il combatte de ses mains pour lui, et sois-lui en aide contre ses ennemis. (7)

Et de Lévi il dit : Tes thummim et tes urim sont à l'homme de ta bonté, que tu as éprouvé à Massa, [et] avec lequel tu as contesté aux eaux de Meriba ; (8) Qui dit de son père et de sa mère : Je ne l'ai point vu ; et qui n'a pas reconnu ses frères, et n'a pas connu ses fils. Car ils ont gardé tes paroles et observé ton alliance ; (9) Ils enseigneront tes ordonnances à Jacob et ta loi à Israël ; ils mettront l'encens sous tes narines et l'holocauste sur ton autel. (10) Éternel ! bénis sa force ; et que l'œuvre de ses mains te soit agréable ! Brise les reins de ceux qui s'élèvent contre lui, et de ceux qui le haïssent, en sorte qu'ils ne puissent plus se relever. (11)

De Benjamin il dit : Le bien-aimé de l'Éternel, — il habitera en sécurité auprès de lui ; [l'Éternel] le couvrira tout le jour, et il habitera entre ses épaules. (12)

Et de Joseph il dit : Son pays soit béni par l'Éternel de ce qu'il y a de plus précieux au ciel, de la rosée, et [de ce qui vient] des profondeurs qui gisent en bas ; (13) Et du plus précieux des produits du

soleil, et du plus précieux des produits des mois ; (14) Et de [ce qui croît sur] le sommet des montagnes d'ancienneté, et du plus précieux des collines éternelles ; (15) Et du plus précieux de la terre et de sa plénitude. (16)

Nul n'est comme le *Dieu de Jeshurun, qui est porté sur les cieux à ton secours, et sur les nuées dans sa majesté. (26) Le Dieu d'ancienneté est [ta] demeure, et au-dessous [de toi] sont les bras éternels ; il chasse l'ennemi devant toi, et il dit : Détruis ! (27)

Et Israël habitera en sécurité, la source de Jacob, à part, dans un pays de froment et de moût, et ses cieux distilleront la rosée. (28) Tu es bienheureux, Israël ! Qui est comme toi, un peuple sauvé par l'Éternel, le bouclier de ton secours et l'épée de ta gloire ? Tes ennemis dissimuleront devant toi, et toi, tu marcheras sur leurs lieux élevés. (29)

Deutéronome 34 v 1 à 7

Et Moïse monta des plaines de Moab sur le mont Nébo, le sommet du Pisga, qui est vis-à-vis de Jéricho ; et l'Éternel lui fit voir tout le pays : (1) Galaad, jusqu'à Dan, et tout Nephthali, et le pays d'Éphraïm et de Manassé, et tout le pays de Juda jusqu'à la mer d'occident, (2) et le midi, et la plaine [du Jourdain], la vallée de Jéricho, la ville des palmiers, jusqu'à Tsoar. (3) — Et l'Éternel lui dit : C'est ici le pays au sujet duquel j'ai juré à Abraham, à Isaac, et à Jacob, disant : Je le donnerai à ta semence. Je te l'ai fait voir de tes yeux, mais tu n'y passeras pas. (4) Et Moïse, serviteur de l'Éternel, mourut là dans le pays de Moab, selon la parole de l'Éternel. (5) Et il l'enterra dans la vallée, dans le pays de Moab, vis-à-vis de Beth-Péor ; et personne ne connaît son sépulcre, jusqu'à aujourd'hui. (6) Et Moïse était âgé de cent vingt ans quand il mourut ; son œil n'était pas affaibli, et sa vigueur ne s'en était pas allée. (7)